

# EL DIARIO DE AVILA

Avila, 25 de abril de 1988

Director: José Manuel Serrano Alvarez

Precio: 55 pesetas



Maria Aznar presidió, en Avila, los actos del Día de la Región.

LUMBRERAS

## Avila se convirtió, el sábado, en la capital de la Región

Pasado sábado, día 23, su motivo de celebrarse en Avila Capital el Día de la Región, tuvo lugar, en el Monasterio de Santo Tomás, la entrega de los premios de Castilla y León de las Ciencias Exactas, las Letras y las Artes, recaído en esta ocasión en Julio González, Julián y el pintor Vela Zane, respectivamente. A este acto asistieron, aparte del presi-

dente de la Junta, José María Aznar, los consejeros de la misma, el delegado del Gobierno en Castilla y León, el presidente de las Cortes regionales, alcalde de Avila, procuradores regionales de los distintos partidos, delegados territoriales, alcaldes de diversas ciudades de Castilla y León, las primeras autoridades avilenses y personalidades de la economía y la cultura.

Previamente, se había producido la recepción, en el Ayuntamiento de nuestra Capital, de las primeras autoridades regionales, y, seguidamente, José María Aznar procedió a descubrir una placa para conmemorar el nombramiento de Avila como ciudad Patrimonio de la Humanidad. Esta placa se encuentra ubicada junto a la puerta de entrada al Ayuntamiento.

José María Aznar, en la entrega de los premios, efectuó una semblanza de los galardones, y pasó revista a algunos de los principios políticos que presiden su política cultural, haciendo hincapié en que el Estado debe estar al servicio de la misma.

Páginas 5 y 6

## Los abulenses jugaron mal y perdieron

El Real Avila continuó con mala racha. Seis partidos ya, en los que tan sólo ha conseguido un gol, en el "Adolfo Suárez", volvió a mostrar su debilidad de cara al marco contrario. Lo malo, en esta ocasión, es que se dejaron llevar por los dos puntos, ante un rival de los flojos, el Parla, metido de lleno en zona de descenso gracias a los dos puntos conseguidos en Avila, y encuentra una oportunidad para eludir, al momento, el descenso casi matemático. No obstante, su situación continúa siendo peligrosa.

Páginas 13 y 14



Los fallos y el juego desordenado del Avila dieron la victoria al Parla.

LUMBRERAS

## Actuación de la coral Voces del Mar

Dentro de la Semana de Música Polifónica, organizada por la Caja de Ahorros de Avila, actuó el pasado sábado la coral Voces del Mar. Asimismo, bajo el patrocinio de esta entidad financiera, actuó también, en el Teatro Avenida, la compañía "Calderón de la Barca".

Página 2

## Clausurado el Congreso Regional de Donantes de Sangre

Ayer, domingo, se clausuró el Congreso Regional de Donantes de Castilla y León, que se ha venido celebrando en nuestra Capital.

Página 3

## El Pleno de la Diputación estudia varios convenios

El Pleno de la Diputación Provincial, que se reúne a las 6 de esta tarde, en sesión ordinaria, estudiará la firma de varios convenios con otros organismos.

Página 7

## Madrigal conmemoró el aniversario de Isabel la Católica

Con asistencia del presidente de las Cortes de Castilla y León, Carlos Sánchez Reyes, Madrigal de las Altas Torres conmemoró, el viernes, el 537 aniversario del nacimiento de Isabel la Católica.

Página 7

## Los escolares de Tornadizos, en huelga

Los escolares de Tornadizos, con el apoyo de sus madres, han iniciado una huelga, para mostrar su postura contraria a la permanencia del maestro.

Página 8

## Los concejales de Navalosa hicieron dimitir al alcalde

El alcalde de Navalosa presentó su dimisión, al parecer no sólo por cuestión de trabajo, sino también porque tuvo presiones de los concejales para que dimitiera.

Página 8

## COLEGIO BILINGÜE Y RESIDENCIA

En plena naturaleza. Privado y no concertado. Preescolar y 1.ª etapa de E.G.B. bilingüe - B.U.P. y C.O.U. - Enseñanza individualizada



Teléfonos en Avila: 21-22-02  
Todos los días de 16 a 20 horas

Urbanización Molino de la Hoz. Ctra. El Escorial, km. 8. Las Rozas-Madrid. Telfs. 6374314/6374411



Representación teatral

MAYORAL

## Teatro y música polifónica, organizados por la Caja de Ahorros de Avila

### Avila. Redacción.

El viernes pasado, día 22, tuvo lugar en nuestra Capital, en el Teatro Avenida, la representación de la obra original de Carlos Llopis, "Nosotros, ellas y el duende". La representación, que corrió a cargo de la Compañía Calderón de la Barca, estuvo patrocinada

por la Caja de Ahorros de Avila.

Los actores principales que intervinieron en la representación fueron Pastor Serrador, Elisa Ramírez, Martín Ferrer y Margot Cottens.

Asimismo, entre las actividades organizadas por la Caja de Ahorros de Avila, tuvo lu-

gar, el sábado, la actuación de la "Coral Voces del Mar", que tuvo lugar en el Auditorio de esta entidad financiera, a las 8 de la tarde, dentro del Ciclo de Música Polifónica. Esta coral interpretó obras de Bach, T.L. de Victoria, Josly, Gamito, J. del Encina, Beethoven, Bernalt, Dámaso Ledesma y Pastana.



Actuación de la Coral Voces del Mar.

VICTOR GONZALEZ

## Pequeño mundo

David ALBA

### Llamadas de Dios

Debemos tener la firme convicción de que ni a Jesucristo ni al Espíritu Santo ni a la Virgen María les puede molestar esa nube perfumada de incienso que se eleva constantemente al cielo, formada por todas las oraciones de la Iglesia, referidas a una intención común: las vocaciones.

Se trata de dos realidades envueltas en la bruma del misterio. Una parte muy considerable del pueblo de Dios tiene necesidad apremiante de vocaciones. Son los pueblos de Europa —la vieja cristiandad— anquilosados y carcomidos por el hedonismo que brota de esta sociedad de consumo. Los presbiterios diocesanos y las familias religiosas presentan un porcentaje cada vez más acentuado de personas de edad. Escasean los sacerdotes, los religiosos y religiosas, tanto de vida contemplativa como apostólica.

Por otra parte, Dios ha querido tener necesidad de hombres y de mujeres para realizar su obra redentora entre la sociedad humana de todos los tiempos y todos los lugares. Y a Dios no se le piden razones de por qué hizo así las cosas, de su estilo de ejercer su Providencia en el mundo.

Se produce, además, otro misterio. Si Dios sigue llamando porque necesita colaboradores, ¿por qué aquellos que

sienten suficientemente clara la llamada, no se dan por aludidos, y responden en un porcentaje tan bajo que apenas se cubren las necesidades de primera urgencia? ¿Por qué los encartados en esta formidable, en esta ilusionante aventura responden tan generosamente en los países más pobres del "tercer mundo" y en los países en los que la Iglesia está amordazada y perseguida? —No creo que este fenómeno se explique por el deseo simplista de buscar en la religión un refugio, como lo buscaron en los siglos medievales multitud de clérigos y de frailes mendicantes, porque era una de las tres consabidas salidas que tenía la juventud de entonces: Para los segundones Iglesia, Mar o Casa Real.

¿Será que nuestra sociedad de hedonismo y de consumo ha helado todos los brotes de idealismo en los jóvenes de nuestro tiempo? Da la impresión de que la juventud de hoy quiere tener todas las seguridades en la mano, antes de dar un paso en firme. La razón profunda es porque está muy bajo el nivel de la fe y de la confianza en Dios.

Juan Pablo II ha escrito con motivo de la Jornada de Oración por las Vocaciones una oración bellísima, dirigida a la Virgen. ¿La conoces? Es muy fácil tenerla muy fácil rezarla. ¿Por qué no lo intentas?

## La JOCE reclama subvenciones

### Avila. Redacción.

La organización Juventud Obrera Cristiana de España, de nuestra Capital ha enviado a *El Diario de Avila* una nota de prensa, en la que señala entre otras cosas que "a primeros de diciembre, la JOCE-E, presentamos al Ayuntamiento una solicitud de subvención para un cursillo de radio, de la cual aún no tenemos respuesta ni aprobando, ni denegando dicha ayuda. También en diciembre presentamos al señor concejal Juan Frutos los proyectos de nuestra asociación para los próximos años, una

Oficina de Información a la Mujer joven, una Bolsa de Trabajo para Empleadas de Hogar, un Radio Taller juvenil con actividades culturales. Proyectos que al señor concejal le parecieron interesantes. Nos habló de alguna ayuda por parte del Ayuntamiento. ¿ayudas están por ver...? ¿Qué autonomía tiene el Concejalía? ¿En qué se va a emplear los 8 millones de la partida de Juventud? ¿Las actividades juveniles, merecemos el apoyo económico del Ayuntamiento o somos tan tema de elecciones?"

## MURALSANCHO

**20 CHALETS DE 160 M<sup>2</sup> CONSTRUIDOS**  
COCINA AMUEBLADA, BUHARDILLA, BODEGA Y GARAGE

150.000 RESERVA  
FACILIDADES 13 AÑOS

Al pie de las murallas de Avila, en Prado Sancho, entre las calles Encarnación, Castilla y Moradas.

PUEBLOS ARQUITECTONICOS, S. A. - TFNO.: 22 60 20

## PRIMER ANIVERSARIO

Con motivo de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento de D. JESUS MARTIN GARCIA (Empleado del Ayuntamiento- Sección de Aguas), ocurrido el día 26 de abril de 1987, la familia comunica, que la misa que se celebre el día 26 de los corrientes a las 8,30 de la tarde, en la iglesia de la Sagrada Familia, será aplicada por su eterno descanso.

## Iberduero, S. A. AVILA

### CORTE DE SUMINISTRO DE ENERGIA ELECTRICA

Día 25-4-88 de 13 a 14 horas. Línea M.T. Gutiérrez Muñoz-Españosa de los Caballeros afectada a las localidades de Espinosa de los Caballeros y Orbita. Avila, 21 de Abril de 1988.

### Teléfonos de "EL DIARIO DE AVILA"

21 - 26 - 40  
21 - 27 - 62  
21 - 27 - 93

**Sin mordaza** Fernando Alda

**Faltó algo, Señor Aznar**

Aznar estuvo, el sábado, totalmente desconocido. ¿Qué ha sido de sus dotes de orador, de su valentía política, de su lengua mordaz? Nos despachó, en la entrega de premios de Castilla y León, en Santo Tomás, con un insulso discurso, lleno de tópicos y de vaguedades. Señor presidente, para vitalizar un proyecto, para hacer Región, para convencernos, tiene usted que seguir mojándose como hasta ahora lo ha hecho. Si en todas partes se ha considerado que celebrar el Día de la Región fuera de Villalar ha sido un paso de gigante, hay que justificarlo, y atreverse, y hablar de los verdaderos y reales problemas de esta Comunidad, y no únicamente de la política cultural, del futuro y de los buenos y bonitos que somos.

Suele ser una virtud de los verdaderos estadistas afrontar la verdad con decisión, y no cubrir el expediente. De este modo, nos hemós encontrado con un día de la Región absolutamente descafeinado.

Además, no basta con venir a Avila, con mostrarse muy contento, con tener, incluso, a los políticos de la oposición en Avila, con entregar unos premios aquí. Señor presidente de la Junta, ha puesto un triunfo a los defensores de

Villalar en la mano. ¿Cuántos castellanoleoneses se acordarán de Avila, de la tibieza de este día? Así no se hace Región. Aquí ni hubo sentimiento regional ni hubo nada y, gracias a Dios, que los abulenses han arropado los actos de estos días pasados, que llenaron el coro de Santo Tomás, y que en algunos medios de comunicación hemos echado un capote a tiempo.

En fin, algunos recordaremos este día 23 como algo soporífero, vacío de contenido, muy lejos de nuestros pueblos y de nuestros sentimientos. Un día más, como otro cualquiera, en el que nuestros políticos nos visitaron, hablaron del sexo de los ángeles e intentaron convencernos de que todavía tienen ideas. Aznar pudo hablar a todos del reto que supone enfrentarse a la reforma del Estatuto de Autonomía, las tiranteces con el Gobierno de la Nación para asumir más competencias, de los problemas que está atravesando nuestro campo, de las necesidades de los pueblos, del envejecimiento de Castilla y León, de la falta de infraestructura, de tantas cosas, y demostrarnos que puede haber gente responsable en la Junta. De todos modos, siempre prevalece la imagen...



Este Congreso tuvo lugar en Avila.

VICTOR GONZALEZ

**Clausurado el Congreso Regional de Donantes de Sangre**

**Avila. Redacción.**

En la mañana de ayer, domingo, se clausuró el V Congreso Regional de Donantes de Sangre. Dicha clausura fue realizada por el director del INSA-LUD en Avila, Marcelo Noboa. Tras este acto, el casi centenar de asistentes al Congreso fue recibido por el alcalde de nuestra Capital, Anto-

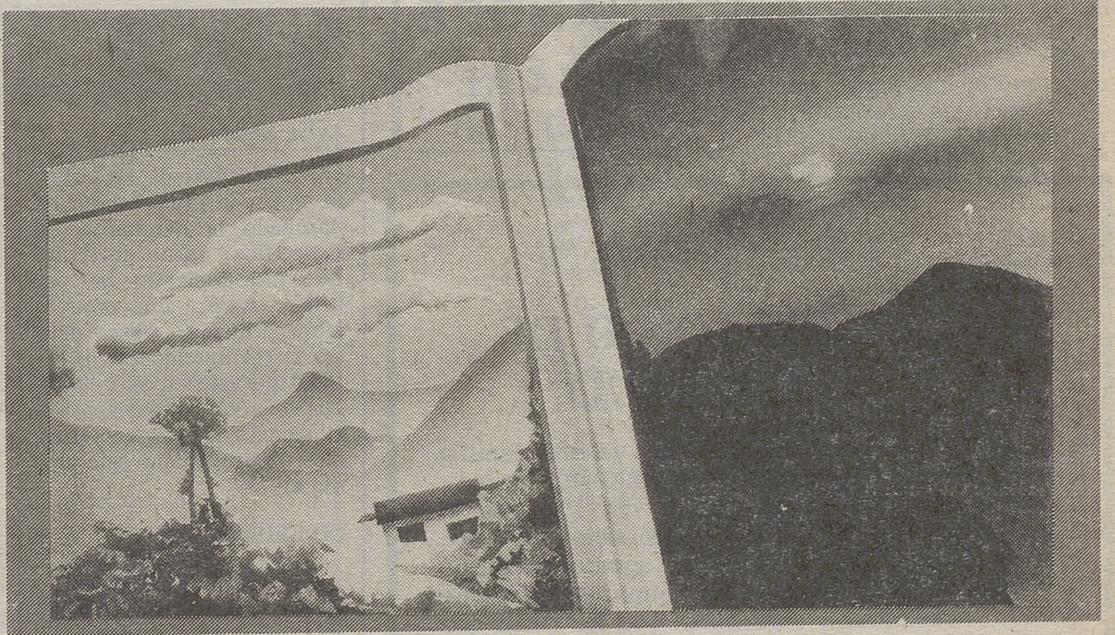
nio Encinar.

Este Congreso comenzó el pasado sábado y fue inaugurado por el director general de Salud Pública y Asistencia, de la Junta de Castilla y León, José Luis Useros. Cerca del mediodía de este mismo día, el Congreso recibió la visita del presidente de la Junta de nuestra Comunidad, José María Aznar, quien alentó a todos los castellano-leoneses a que

incrementaran el número de donaciones.

A lo largo de los dos días que ha durado este Congreso, han sido tres las ponencias desarrolladas: el sábado, "Enfermedades transmisibles por la sangre" y "Nuevas fronteras en la donación de sangre" y el domingo, "Presente y futuro de la hemodonación en España".

**PENSIONISTAS**



**TAMBIEN VIAJES**

AVILA

Cobrar su pensión en Caja Salamanca cada día tiene más ventajas.

Ahora podrá participar en un sorteo de 760 viajes a Torremolinos de 8 días de duración, totalmente gratis.

Para poder participar pase por nuestras oficinas antes del 30 de abril del 88.



**Precisa Incorporar:**

**ADMINISTRATIVO**

**Para Avila**

**Perfil del Candidato:**

- Nivel Cultural Alto.
- Edad no superior a 25 años.
- Buena Presencia.
- Se valorarán conocimientos en seguros.
- Servicio Militar cumplido.

**Condiciones:**

- Retribución Salarial por encima de la media del Sector.
- Formación continuada por parte de la empresa.
- Posibilidades de Promoción.
- Incorporación inmediata en plantilla con inclusión en S. S.

Interesados llamar por teléfono a los números 21 14 76 // 21 28 39  
Preguntar por Sr. González Rincón.  
De 9,00 a 14,00 H.  
16,00 a 19,00 H.  
**SE GARANTIZA ABSOLUTA RESERVA A COLOCADOS.**

**Farmacias**

**Hoy lunes, día 25:** Don Juan Paradinas Gómez. Plaza de Santa Teresa, 3. Teléfono: 21 11 20.  
**Mañana martes, día 26:** Doña María Paz García Martínez. Virgen de la Soterraña, 20. Teléfono: 22 20 83.

**Cartelera**

CINE TOMAS LUIS DE VICTORIA. (Teléfono 22 00 20). A las 8 y 10,45: "GRITA LIBERTAD".

OFRECIDA POR



**CHOCOLATES CAFES**

Pº Don Carmelo, 26  
 Telf.: 22 05 91

BINGOS:

**Casino Abulense:** Abierto todos los días de 6 de la tarde a 3 de la madrugada. Visperas de festivo, de 6 a 3,30.

**Radio**

PROGRAMAS DE RADIOCADENA ESPAÑOLA O.M.

06,00: Buenos días Babilonia. 08,00: España a las ocho. 08,30: Informativo regional. 08,45: Informativo local. 09,00: Volver a empezar. (Coloquio diario, entrevistas, reportajes, concursos, curiosidades...). 13,30: Informativo

regional. 13,45: Resumen informativo local. 14,00: Diario hablado RNE. 14,30: Micrófono deportivo. 15,00: Top 70. 15,30: Estudio 1.503. 16,30: Tardes de radio. 18,00: Vivir para vivir. 19,00: Apuesta por una. 20,00: La hora deportiva. 21,00: Un día en Castilla-León. 21,30: Radiodeporte. 22,00: Informativo monográfico. 23,00: Lo que el tiempo se llevó. 00,00: Documentos TV. 01,00: Noches de Alanda. 03,00: La radio en la radio.

A partir de hoy y hasta el día 15, RADIOCADENA ESPAÑOLA dará amplia información sobre la Vuelta Ciclista a España.

F. M.

06,00: Buenos días Babilonia. 08,00: Pedagogical pop (repetición). 08,15: El primer compás. 08,45: Informativo local. 08,55: La música, aquí. 12,15: Informativo local. 12,30: La música, aquí. 13,50: Resumen informativo local. 14,00: Top 70. 15,30: La música, aquí. 20,00: Pedagogical pop. 20,15: Los grandes. 21,00: Programa radiofónico curso 87/88 de la UNED. 23,30: Lo que el tiempo se llevó. 00,00: Documentos TV. 01,00: Noches de Alanda. 03,00: La radio en la radio.

**Subasta, en 187 millones de pesetas, de un solar adquirido en 70**

Avila Redacción.

En el Juzgado de Instrucción de esta Capital, se celebró, el pasado viernes, la subasta de un solar ubicado entre la calle Segovia y Virgen de las Angustias, propiedad de "Proimosa", una sociedad anónima formada para su explotación, y embargada por la Caja de Ahorros de Avila, por tener contraída con ella una deuda cercana a los 200 millones de pesetas.

Dicha sociedad adquirió el solar, en el año 1985, por un precio de 70 millones de pesetas, pero

con una hipoteca realizada con la referida Caja de Ahorros abulense de 170 millones de pesetas.

Ahora, al cabo de más de dos años desde la adquisición del citado solar, se ha realizado la subasta en el Juzgado, por embargo, con un precio de salida de 90 millones de pesetas. Fueron numerosas las personas que asistieron a la subasta, animándose las pujas por quedarse con el solar. Incluso, la propia Caja de Ahorros de Avila pujó hasta 130 millones de pesetas, siendo elevado este impulso por varios de los asistentes —prácticamen-

te integrados por promotores y constructores de viviendas— hasta alcanzar los 187 millones de pesetas que, finalmente, ofreció el conocido empresario de obras de Avila Vitorino López.

Así pues, teniendo en cuenta que el proyecto y la legislación vigentes solamente permiten la construcción de 147 viviendas, de momento, cada una de ellas, tiene una gravación de más de un millón de pesetas, que pudieran considerarse como parte correspondiente al terreno adquirido.

**Los vencedores de la Muestra Folk-88 actuaron en Avila**

Avila Redacción.

Con motivo del Día de la Comunidad, en la noche del pasado viernes, actuaron en nuestra Capital los vencedores de la Muestra de Música Folk de 1988, de Castilla y León los grupos "Taratá" y "Esgueva".

Con la asistencia de unas cien

personas, y con mucho frío para la primavera que estamos pasando, comenzó la actuación de "Esgueva". Este grupo nació hace cinco años y se formó con chicos y chicas de EGB de la Barriada de Pajarillos, de Valladolid. Desde su inicio de vida musical viene interpretando música tradicional de Castilla y

León por toda nuestra Región. Tras el descanso, apareció en el escenario, habilitado para la ocasión en el Mercado Chico, el grupo "Taratá", compuesto por Carlos, flautas de pico y traversera; Yolanda, Violín y teclados; Jota, guitarras y mandolina y Jesús, guitarras eléctricas y procesadores de sonido y percusión.

**HAZTE DONANTE DE SANGRE**

LLAMA AL 22 - 60 - 50

**Denominación de origen para la carne de avileño**

Avila Redacción.

El Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación ha aprobado la denominación Específica "Carne de Avileño", introduciendo así, por primera vez, a una producción cárnica en fresco dentro del reconocimiento de calidad que esto supone, y siendo éste el primer paso para la existencia de una denominación de origen para este producto.

PROCEDENCIA

La "Carne de Avileño" procede de una raza autóctona de vacuno. La producción de este tipo de carne procede, en un 80% de Avila, Segovia y Cáceres, aunque se encuentra también en otras Comunidades Autónomas, como Cataluña, La Rioja, Aragón, Madrid o Andalucía.

**TESTIMONIO DE GRATITUD**

La familia de D.<sup>a</sup> PAULINA DE JUAN HERNANDEZ, que falleció el día 22, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como fuera su deseo, agradecen los numerosos testimonios de pésame recibidos por tan triste motivo, y a la vez comunican, que las misas que se celebren (Dios mediante), los días 25, 26 y 27, a las 7 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Martín de Bernuy Zapardiel, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

**TESTIMONIO DE GRATITUD**

La esposa, madre e hijos y demás familia de D. JOSÉ L. UBEDA RODRIGUEZ (q.e.p.d.), que falleció el pasado día 19, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como fuera su deseo, agradecen desde estas columnas los testimonios de pésame recibidos, y comunican que, las misas que se celebrarán los días 25, 26 y 27 de abril de 1988, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de Santiago Apóstol, de Avila, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

**NO PIERDA LA OPORTUNIDAD**

EN LA ZONA MAS CALIDA DE AVILA  
 NUEVA PROMOCION DE VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL  
 Amplio salón, 3-4 dormitorios  
 2 cuartos de baño completos - terraza  
 alcatados con serigrafía en cocina y baños  
 parquet, armaros empotrados, carpintería de aluminio garaje y trastero  
 CALEFACCION INDIVIDUAL CON TERMOSTATO Y AGUA CALIENTE ECONOMICOS  
 INFORMACION Y VENTA.

**CAMARASA**

ORGANIZACION DE SERVICIOS TECNICOS INMOBILIARIOS

Dr. Fleming, 3-bajo  
 Tefs. 21 26 49 - 21 22 22

**EL SEÑOR Don Pablo López Barrios**

Pintor

Falleció en Madrid, el día 20 de abril de 1988, a los 64 años de edad.

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D.E.P.

Su esposa D.<sup>a</sup> Celia Calvo Canales; hijos Celia y Oscar; hermanos Francisco, Eulalio (jubilados de la RENFE), Angelines, Sebastián (empleado en El Diario de Avila), Ana y Marino; hermanos políticos, Adoración, Carmen, Ramón, Carmen, Luis y Julia; Pastora, Justina y Josefa Calvo Canales; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las misas que se celebren, mañana martes, día 26, a las 8 de la tarde, en la iglesia parroquial de la Sagrada Familia, y la que se diga el miércoles día 27, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia del Inmaculado Corazón de María, serán aplicadas por su eterno descanso.

**Bono Loto**  
 de Lotería Primitiva

COBRE SU PREMIO EN LA CAJA D AHORROS D AVILA

Núms. premiados en el sorteo del día 24 de abril

4 14 17 19 27 44 N/C 22

Avila. Fernando Alda.

El Día de la Región

Los actos del Día de la Región se iniciaron, el pasado día 23, con una recepción de autoridades en el Ayuntamiento de Avila. Abrió el acto el alcalde de Avila, Antonio Encinar, señalando que acogía con profunda satisfacción la celebración de este día en Avila, y que "ofrecemos nuestra casa", en nombre de todos los abulenses, para devolver a Castilla y León el lugar que no debió perder.

Tras el alcalde, el presidente de la Junta, José María Aznar, recalcó que al celebrar cada año en un lugar la Fiesta de la Región, se está haciendo partícipe a cada una de las provincias de este Día, al mismo tiempo que señaló que el proceso de descentralización regional tenía un ejemplo aquí. Aznar agradeció, asimismo, a la institución abulense la ayuda prestada en esta primera iniciativa, y afirmó que este Día debe tener una significación por encima de cualquier discrepancia. El alcalde de Avila, Antonio Encinar, le hizo entrega, seguidamente, de una placa conmemorativa de este día.

# Recepción de autoridades y placa por Patrimonio de la Humanidad, en el Ayuntamiento



José María Aznar, en un momento de su discurso.

LUMBRERAS

## PATRIMONIO DE LA HUMANIDAD

Tras la recepción de autoridades, se procedió a descubrir

una placa en la fachada del Ayuntamiento abulense, junto a la puerta de entrada, que recuerda que Avila es Patrimonio de la Humanidad. La

placa fue descubierta por el propio José María Aznar. Previamente Pío García Escudero, director general de Patrimonio y Promoción Cultu-

ral de la Junta de Castilla y León, pronunció unas palabras en las que resaltó que el ser Avila Patrimonio de la Humanidad significaba un reconocimiento de ser cultura universal, así como el reconocimiento de todo el patrimonio de Castilla y León, del que dijo es uno de los más ricos del mundo. Asimismo, felicitó, en nombre de la Junta, a la Ciudad, por el patrimonio que posee.

A estos actos asistieron los consejeros de la Junta, el presidente de las Cortes Regionales, las primeras autoridades abulenses, así como diversos representantes de la vida política, social y económica de Avila.

## PASEO POR LA CIUDAD

Todos los presentes en estos actos pasearon después por las calles céntricas de la Ciudad, para finalizar en la calle San Segundo, donde el director general de Patrimonio los explicó aspectos relativos a la Muralla y al entorno. Desde allí se desplazaron hasta las pistas de atletismo del Polideportivo Territorial, para la inauguración de la reforma llevada a cabo en las mismas.

## Helena Rubinstein

### Vale la pena ser fiel

Porque siendo fiel a SKIN LIFE, y a sus cuidados anti-arrugas, el rostro mantiene su juventud.

Helena Rubinstein premia su fidelidad con la "Carta de Fidelidad". Por la compra de 3 productos de la línea (en el plazo de 2 meses) usted recibirá como obsequio un cuarto producto de su elección.



SKIN LIFE  
Carta de Fidelidad



Promoción válida hasta el 31 de mayo de 1988

EN CONCESIONARIO EXCLUSIVO:

PERFUMERIA SANCHEZ  
Reyes Católicos, 21  
AVILA

HR

## VENGA A ADMIRAR EL TALENTO EN TODA SU EXPRESION.

Venga a admirar el Peugeot 405. La máxima expresión de talento de Peugeot.

La máxima expresión de la evolución tecnológica: En mecánica, seguridad, comportamiento, economía, confort, ...

La máxima expresión de la emoción de conducir: motores de 16 válvulas; hasta 160 CV. de potencia.

Déjese impresionar. Venga a probar hasta dónde puede llegar el talento. En toda su expresión.



PEUGEOT 405  
EXPRESION DE TALENTO.

LE ESPERAMOS EN:

## MOSA

Carretera Madrid, Km. 111.  
Teléfono 22-05-00  
AVILA.

su concesionario  
PEUGEOT TALBOT



Avila. Fernando Alda.

La iglesia del monasterio abulense de Santo Tomás se encontraba, el pasado sábado, Día de la Región, abarrotada de público y de personalidades que se habían dado cita para asistir al acto de entrega de los Premios Castilla y León que, anualmente, convoca el Gobierno regional. Presidió el titular de la Junta, José María Aznar, a quien acompañaban el presidente de las Cortes de Castilla y León, Carlos Sánchez Reyes; el delegado del Gobierno en la Comunidad Autónoma, el consejero de Cultura, Javier León de la Riva y el alcalde de Avila, Antonio Encinar. Entre las personalidades asistentes se encontraban los consejeros actuales, los ex-presidentes de la Junta Demetrio Madrid y José Constantino Nalda, el ex-presidente del Consejo General de Castilla y León, José Manuel García-Verdugo, los portavoces de los grupos parlamentarios en las Cortes de Fuensaldaña, procuradores, alcaldes de diversas ciudades de la Región y representantes de la economía, la cultura y la vida social castellano-leonesa.

El premio de Ciencias Sociales y Comunicación ha correspondido a Julio González, por su labor de investigación histórica; el premio de las Letras, ha sido para Julián Marías, por su influencia en la cultura y la larga serie de ensayos y escritos que ha publicado; por último, el premio de las Artes le fue entregado al pintor José Vela Zanetti.

En la entrega de los premios, el presidente de la Junta de Castilla y León, José María Aznar, hizo hincapié en el nuevo rumbo que está tomando la política cultural promovida por su gobierno en la que se trata de hacer protagonistas de la misma a todos. En este sentido recordó una cita de André Malraux, en la que se dice que "el Estado no está hecho para dirigir el arte, sino para servirlo". De algún modo, para José María Aznar ésta es la filosofía de la política cultural que pretende llevar a cabo.

En este terreno, afirmó que era básico llevar a cabo una planificación de los servicios culturales básicos, para, después, poner los cimientos para que la cultura florezca y alcanzar, mediante la infraestructura, cotas superiores en la misma.

Por otra parte, señaló que

En el Monasterio de Santo Tomás

## Aznar entregó, el sábado, los premios de Castilla y León



Los tres galardonados

LUMBRERAS



Numerosas personalidades y público abarrotaron la iglesia de Santo Tomás

LUMBRERAS

"se debe y se puede proteger la libertad intelectual", y que no se debe incurrir en gastos que no son justificables para no caer en la estatización de la cultura.

Tras realizar una evocación de la figura y de la obra de los tres galardonados, José María Aznar señaló que en Castilla y León debemos cultivar el ta-

lante abierto de sus mejores hombres y no limitarnos al provincianismo, sino buscar proyectos a largo plazo. En otro orden de cosas, Aznar afirmó que los poderes públicos deben ser accesibles a todos.

En lo que se refiere a Castilla y León, el presidente de la Junta hizo hincapié en su ca-

rácter universal, puesto que ha sabido volcarse en las Américas. Asimismo, dijo, que había que buscar un desarrollo integrador que ayude a vivir en la Región, y que no se trata de buscar un modelo para ser calco de otras Comunidades Autónomas.

Finalmente, Aznar recalcó que Castilla y León debe ser

una comunidad que, sin perder sus raíces, mire hacia el futuro. Terminó su discurso diciendo que nadie volviese la vista atrás, que los castellano-leoneses no cayésemos nunca más en luchas fratricidas ni en divisiones.

### ACONTECIMIENTO SINGULAR

Abrió el acto de entrega de premios el consejero de Cultura y Bienestar Social, Javier León de la Riva, quien, tras hacer una semblanza de la historia, del arte y del paisaje de Avila, señaló que se estaba celebrando un acontecimiento singular. Asimismo, afirmó que la política cultural requiere unos planteamientos serios, como son la conservación y restauración de monumentos artísticos o el apoyo a grupos culturales.

Tras él, se dio lectura a las actas de los jurados que habían concedido los premios a Julio González, Julián Marías y Vela Zanetti.

En nombre de los galardonados tomó la palabra, seguidamente a la entrega de premios, Julián Marías. En el inicio de su intervención recordó con emoción a Sánchez Albornoz, cuando dijo que Castilla había hecho a España, y que España había deshecho a Castilla. En su discurso, a grandes rasgos, hizo una evocación de Castilla y León en sus momentos históricos más relevantes, así como en la literatura y el arte.

### FASE TRANSITORIA

Julián Marías señaló que Castilla y León debía entenderse a sí misma como una fase transitoria hacia España, y afirmó que esta parte de nuestra Nación nunca había dado problemas a España. Asimismo, dijo que en la Reconquista no se recuperaban los dados o pueblos, sino la España perdida, para pasar a hablar del papel que desempeñó Castilla y León en el descubrimiento de América.

### PERSONALIDAD DE LAS REGIONES

Julián Marías, refiriéndose ya al momento presente que vivimos en España, señaló que creía un acierto el revivir la fuerte personalidad de las regiones, para que éstas sean un paso intermedio entre las provincias y el Estado. Asimismo, señaló que en Castilla y León no existía, como en otras regiones, un sentimiento nacionalista, porque la condición de Castilla no es primordialmente la territorialidad. Finalmente, Julián Marías terminó afirmando que "ancha es Castilla", y se refirió con ello a la apertura de sus límites y a su proyección en América y en la Hispanidad.

Tras el acto de entrega de premios, actuó la Coral de la Universidad de León.

Cuando terminó de pronunciar su discurso José María Aznar, los procuradores socialistas en las cortes regionales abandonaron el Monasterio de Santo Tomás para desplazarse hasta Villalar, puesto que allí era donde el Partido Socialista había convocado a los castellano-leoneses, junto a otros grupos para celebrar el Día de la Región.

## Excmo. Ayuntamiento de Avila

CAMPAÑA DE TEATRO ORGANIZADA POR EL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE AVILA

Compañía de Teatro de Patrick Sus Kind  
Representación de la Obra  
"EL CONTRABAJO"

MONOLOGO.

DIA 29 DE ABRIL.  
HORA: 22,00 HORAS.  
LUGAR: TEATRO CINE AVENIDA (Avenida de la Juventud, s/n.

PRECIO LOCALIDAD: 350 PESETAS.

### CENTRO MEDICO "SAN JUAN DE LA CRUZ"

**Germán Vázquez Vázquez**  
TRATAMIENTO DE HEMORROIDES  
(ALMORRANAS)  
SIN CIRUGIA NI DOLOR

C/ Duque de Alba n.º 6. Edificio Caja Rural  
Telf.: 22 67 79  
Consulta Diaria

C.M. 64



**Las Cancelas**  
MESON-RESTAURANTE-BAR  
Cruz Vieja 6-Telf. 21 22 49-AVILA



EL BAR más típico, bonito y ornamentado, donde puede degustar el mejor vino del terreno y la mejor cerveza.

Nuestras famosas tapas, croquetas, bocaditos, cochinillo, morunos y riñones, etc.

El Pleno comenzará a las 6 de la tarde

## La Diputación estudia hoy la ratificación de acuerdos con varios organismos

Avila. Redacción.

El Pleno de la Diputación Provincial de Avila estudiará hoy, en reunión que mantendrá a partir de las 6 de la tarde, la ratificación de convenios con la Junta para la ejecución de la Presa de La Carrera; con la Universidad de Salamanca, Compañía Telefónica e INSERSO.

Junto a ello se tratarán los acuerdos de la Comisión de Gobierno relativos al conve-

nio con el Instituto Nacional de Investigación Agraria, solicitud del Ayuntamiento de Cebros para la celebración del Día de la provincia en esta localidad, expediente sobre la parcela denominada "Huerta de Las Monjas" y aprovechamiento de caza mayor en los cotos de Arenas de San Pedro, San Esteban del Valle, Villarejo y Cuevas del Valle.

Otros de los puntos que figuran en el orden del día son la aprobación de la cuenta

general del presupuesto único de 1987, aprobación de la cuenta de administración del patrimonio y aprobación de la cuenta de Tesorería del primer trimestre de 1988.

Asimismo se abordarán dictámenes de la Comisión de Régimen Interior, de la Comisión de Agricultura, de la Comisión de Vías y Obras y de la Comisión conjunta de Planes provinciales y de cooperación con la Junta de Castilla y León.

### MADRIGAL DE LAS ALTAS TORRES

Se celebraron el pasado día 22

## Sánchez Reyes, en la conmemoración del 537 aniversario de Isabel la Católica

Madrugal de las Altas Torres. José Luis G. Sáez.

El pasado viernes, día 22, se conmemoró en esta villa el 537 aniversario del nacimiento de Isabel la Católica. Los magnos actos de exaltación a la reina comenzaron a las cinco de la tarde, con recepción de autoridades y personalidades asistentes en el Ayuntamiento. Acudieron, entre otros, el presidente de las Cortes regionales, Carlos Sánchez-Reyes y el ex-presidente y actual vicepresidente,

Dionisio Llamazares, además de una representación provincial, alcaldes y diputados de la comarca, así como los Caballeros de la Hispanidad.

Tras efectuar los presentes una ofrenda floral ante el monumento a la reina católica, se procedió a su exaltación en el palacio de Don Juan II, con varias intervenciones, entre las que hay que destacar a Antonio Santander, historiador, literato y conocedor del tema isabelino, y José Benito Vandunciel, autor y promotor de los pro-

yectos históricos en torno al Descubrimiento y V Centenario del mismo. Asimismo intervinieron Antonio Represa y los propios presidente y vicepresidente de las Cortes de Castilla y León, quienes destacaron los valores humanos de la reina Isabel y su personalidad histórica.

Los actos terminaron a las nueve de la noche, con la intervención del alcalde de la villa, Francisco García Calvo, que cerró el acto, y la actuación final del grupo folklórico "Aires de Madrigal".

### SUCESOS EN LA PROVINCIA

## Dos heridos leves en choques de vehículos producidos en Tornadizos y El Mirón

Avila. Redacción.

A las 14,30 horas del pasado jueves, día 21, a la altura del kilómetro 10,920 de la carretera N-403 (Toledo-Valladolid), término municipal de Tornadizos, el turismo Renault-18, AV-9953-B, chocó frontolateralmente con el turismo Seat-Panda, LE-5681-J, el conductor del último de los vehículos, Juan Francisco Domínguez de Reoyo, de 25 años de

edad, sufrió lesiones leves.

También en la jornada del jueves y a la misma hora, pero en el kilómetro 33,950 de la carretera C-510, término municipal de El Mirón, el turismo Peugeot-205, AV-8583-C, chocó por alcance con la parte posterior del camión Barreiros matrícula M-1798-AH. El conductor del turismo, Eleuterio Díaz Sánchez, de 41 años de edad, resultó herido de carácter leve.

## El colegio de Maello, premiado en un programa televisivo

Avila. Redacción.

El Colegio San Juan Bautista, de Maello, ha obtenido un premio de 25.000 pesetas, en el programa "Por la mañana", de TVE, que se emite por las mañanas.

El premio lo ha obtenido en el apartado de concursos, que realiza don Basilio, dentro de la programación que dirige y coordina Jesús Hermida. El programa se emite de 9 a 10 de la mañana.

## El alcalde de Navatalgordo acusa a un concejal

Avila. Redacción.

El alcalde de Navatalgordo, Gregorio Hernández de la Torre, ha acusado al concejal Manuel García Rollón de "ser un revoltoso y querer mandar más que yo", en nota enviada a esta Redacción.

Gregorio Hernández de la Torre, respondiendo a las acusaciones del anterior, justifica el haber nombrado teniente de alcalde en Navatalgordo a Tomás Blázquez, alcalde censurado, "por ser la persona más capacitada para ello".

# EXCURSION A CANARIAS

## SOCIEDAD COOPERATIVA AZUCARERA A.C.O.R.

### 2.º VIAJE SOCIAL DEL AÑO 1988



Estos viajes sociales que viene realizando la empresa desde el año 1981 forman parte del amplio programa de actividades sociales de la Cooperativa orientados a la promoción socio-cultural del amplio colectivo humano de ACOR y al objeto de potenciar los lazos de hermandad y colaboración mutua entre todos los socios y al mejor conocimiento de los mismos entre sí.

Para el próximo día 1º de mayo está prevista la salida de otros 200 socios y empleados, todos ellos mayores de 65 años, que disfrutarán de once días de descanso en la Isla de TENERIFE del Archipiélago Canario.

Las fotografías de Cacho, recogen el momento de la salida del domicilio social de ACOR.



DOSCIENTOS Socios y Trabajadores de ACOR iniciaron el pasado día 21 de abril el 2º VIAJE SO-

CIAL a las ISLAS CANARIAS organizado por esta Sociedad Cooperativa durante el presente año, ex-

cursión que se prolongará hasta el próximo día 1º de mayo, fecha en que regresarán a nuestra ciudad.

Tornadizos. F. Rosado.

Un grupo de 20 escolares, apoyados por sus madres, iniciaron el pasado jueves una huelga en el Colegio Público de Tornadizos al no asistir a las clases los niños que cursan desde el ciclo inicial, en preescolar, hasta 4.º de EGB. El motivo de la protesta se debe a que no quieren al profesor que les da clases, J.S.A., "por no estar de acuerdo con la enseñanza que reciben nuestros hijos, alegando la enfermedad del profesor y director del centro (depresiones nerviosas)", según señalan en un comunicado que enviaron hace 15 días a la Inspección de la Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia.

Una de las representantes de las madres de alumnos de Tornadizos señaló, además, que están apoyados por las madres de los demás cursos. La principal queja que alegan es la de que "debido a su enfermedad práctica actos de violencia".

De momento, según manifestaron, no van a volver a llevar a sus hijos al colegio hasta que no se sustituya al profesor. Entre los actos que denunciaron alusivos al comportamiento del maestro aseguran que "da latigazos con el cinto sobre los pupitres, y en muchas ocasiones da voces que se oyen desde la calle".

Afirman que los más pequeños ante estas situaciones no saben que hacer. Al parecer alguna de sus medidas son contradictorias, puesto que alguna de las madres también dijo que "a unos niños les deja ir al servicio y a otros no, por lo que se han llegado a hacer sus necesidades encima", indica.

Por otra parte consideran que los niños para el curso en que están tienen un nivel muy bajo, a

**TORNADIZOS**

Con el apoyo de las madres

**Los escolares, en huelga para que les cambien al maestro**



Madres y escolares, juntos contra el maestro.

lo que se une la falta de respeto que tienen en la escuela en algunos momentos; "juegan y corren por el aula", apunta una de las madres.

El profesor, que tiene algo más de 40 años, al parecer lleva en Tornadizos cerca de veinte. Las madres señalan que "como no se ha quejado nadie, lo que se ha hecho muchas veces ha sido

llevar a los niños a otros centros de Avila". Otra madre, visiblemente alterada dijo: "Ya estamos hartas, a este señor hay que echarle, si no es por las buenas, por las malas".

El grupo de madres a las que afecta directamente el problema firmaron un escrito que enviaron a la Delegación del Ministerio de Educación de donde no han recibido contestación algu-

na. Tampoco quisieron dar su opinión sobre el caso la inspectora de Educación. En cuanto al profesor, éste no quiso tampoco hacer ninguna declaración.

El alcalde de Tornadizos, Del-fín Grande Martín, dijo sobre este asunto que ya ha habido quejas anteriormente y "para quitar la guerra" la Dirección de Educación debe tomar medidas.

LUMBRERAS

**NAVALOSA**

**Los concejales presionaron al alcalde para que dimitiera**

Avila. Redacción.

Los concejales del Ayuntamiento de Navalosa presionaron a su alcalde, Máximo González González, para que abandonara el cargo, según ha podido saber este periódico, en fuentes de la localidad, donde se considera que el hecho de presentar la dimisión fue una salida airada para él; pero condicionada por la presión del resto de la corporación.

Los concejales, según ha podido saber El Diario de Avila se quejaban de que nunca había contado con ellos para nada y de que todas las decisiones las tomaba personalmente, al margen de lo que se decidiera en los plenos, motivo por el que le pidieron que abandonara el cargo amenazándole con que, en caso contrario, presentarían una moción de censura, moción que estaba redactada y firmada por todos los concejales.

Tras la dimisión de Máximo González, actualmente ocupa el cargo de alcalde en funciones Felipa Sánchez García. Tanto Máximo González, que sigue de concejal, como Felipa Sánchez son del CDS, grupo que cuenta con cuatro representantes en el Ayuntamiento, siendo los otros tres de A.P.

Según se publica en el Boletín Oficial de Castilla y León

**Establecidas las normas contra la tuberculosis, brucelosis y leucosis**

Avila. Redacción

La Consejería de Agricultura ha hecho pública a través del Boletín Oficial una Orden por la que se declaran obligatorias las campañas de saneamiento ganadero para la erradicación de la tuberculosis, brucelosis y leucosis bovina en un importante número de municipios de Castilla y León. Esta medida, con vigencia para la presente campaña, afecta en mayor grado a las provincias de Soria y Palencia al aplicarse en la totalidad de sus respectivos municipios.

La aplicación de esta Orden incluye también a aquellas explotaciones en las que se realizaron tareas de saneamiento durante el pasado año, considerándose necesario efectuar numerosas acciones como vacuna-

ción contra la brucelosis, diagnóstico frente a tuberculosis, brucelosis y leucosis; identificación individual de los animales que reaccionen positivamente a las pruebas de diagnóstico; sacrificio obligatorio de los animales en mataderos autorizados e indemnizaciones a los ganaderos por el sacrificio obligatorio de animales.

La relación de municipios de nuestra provincia en los que se declara obligatoria esta campaña de saneamiento es la siguiente:

Mancera de Arriba, Narros del Castillo, Gimialcón, Salvadiós, Flores de Avila, El Ajo, Muñosancho, Rasueros, San Cristóbal de Trabancos, Mambblas, Madrigal de las Altas Torres, Horcajo de las Torres, Blasconuño de Matcabras, Moraleja de Mataca-

bras, Castellanos de Zapardiel, San Esteban de Zapardiel, Barrmán, Aldeaseca, Sinlabajos, Villanueva del Aceral, Palacios de Goda, Donvidas, Arévalo, Espinosa de los Caballeros, Gotarrandura, Monsalupe, El Oso, Bravos, Grandes y San Martín, Villafior, San Pedro del Arroyo, Collado de Contreras, Cabezas de Alambre, Constanzana, Donjimeno, Fuente el Sauz, Cabezas del Pozo, Bernuy de Zapardiel, Canales, Fuente de Año Adanero, Orbita, Pajares de Adaja, Nava de Arévalo, Pedro Rodríguez, San Vicente de Arévalo, Villanueva de Gómez, El Bohodón, Hernansancho, San Pascual, Tiñosillos, Sanchidrián, Blascosancho, Vega de Santa María, Velayos, Avila, Aveinte, Muñogrande, Sigeres, Vita, El Parral, La Serrada, Padriernos.

Publicaciones Abulenses

**Libro sobre agricultura de montaña**

Avila. Redacción.

La Federación Ecologista de Castilla y León ha publicado un libro, realizado por la Comunidad Lotholorien (Montemayor del Río) y el Colectivo Cantueso de Avila, que, con el título de La Agricultura de Montaña en Castilla y León, trata de informar del aspecto

legal y de situación del mencionado tema agrícola.

La publicación consta de diferentes secciones en las que se tratan desde la repercusión y estudio de la LAM (Ley de Agricultura de Montaña), hasta las ayudas a inversiones colectivas, pasando por los programas de ordenación y promoción, además de otros aspectos de interés agrario.

**"Campoávila": La primavera rural vuelve a nacer**

Avila. Redacción.

Recientemente ha visto la luz el último número de la revista "Campoávila". Bajo el título de "primavera rural: vuelta a empezar", se recogen artículos como el dedicado al acuerdo del precio de comercialización de la leche. En otro artículo se habla de las primas de 4.000 pesetas por cabeza de vacuno y en otro de que los ganaderos productores de leche, son conscientes de la necesidad de organizarse.

viveros, de las ayudas a la ganadería ovina y porcina y de los mercados, ferias, exposiciones y precios.

En las últimas páginas, el Colectivo Cantueso dice que con el precio de un tanque se pueden comprar 6.000 vacas y con el de un avión de combate, 1.500 tractores. También explica cómo plantar un árbol.

Dentro de la sección de marcas, se escribe sobre la celebración del sexto aniversario del Matadero Roal, de La Torre, y en la de Informes aparece la preocupación de los veterinarios por la inspección alimentaria, que piden una adecuación de los medios a las necesidades actuales.

En el centro de la publicación siguen apareciendo los Cuadernos del campo, en donde se encontrará información sobre el cultivo del chopo en

**Automatización telefónica en la zona de Gemuño**

Gemuño. Antolín Martín Prieto

Recientemente se ha completado la automatización de los sistemas telefónicos en dos zonas cercanas a la Capital, en las que se han dispuesto equipos denominados Unidades Remotas de Abonado, de avanzada tecnología digital, conectados directamente con la central base situada en Avila.

Esto ha permitido cubrir la demanda existente en el servicio, así como disponer de equipos vacantes para futuras solicitudes, según informa el secretario provincial de Telefónica.

Junto a Gemuño y El Fresno, se han completado La Colilla (90 líneas), Casasola (30 líneas), Gallegos de Altamiro (30), Martiherrero (60) y Sanchorreja (60

líneas), con una inversión global de 59.215.023 pesetas, desglosándose en Red Urbana 8.320.356 pesetas, Red Interurbana 17.547.865 pesetas, Equipos de Transmisión 3.103.275 pesetas, Equipos de Conmutación 28.453.445 pesetas y Equipos de Fuerza 792.338 pesetas, lo que equivale a una inversión media por línea instalada de 151.833 pesetas.

**ARENAS DE SAN PEDRO**

**Piden que dimita el presidente de la Comisión Informativa de obras**

Arenas de San Pedro. Redacción.

Un grupo de vecinos de Arenas de San Pedro ha solicitado la dimisión del presidente de la Comisión Informativa de Obras, José Luis Jiménez Gozalo, mediante una carta que han hecho llegar a diversos organismos oficiales. Las razones que aducen los 51 firmantes del documento son que Jiménez Gozalo viene simultaneando su profesión de arquitecto con el de presidente de la Comisión Informativa de Obras, lo que según los firmantes posibilita la intervención interesada y paternal de José Luis Jiménez Gozalo en los expedientes de concesión de licencias municipales de obras, con el consiguiente perjuicio para particulares y profesionales del ramo de la construcción.

El texto íntegro de la carta que ha sido enviado al Ayuntamiento, Gobierno Civil, Obras Públicas y todos los partidos políticos dice así: "Ante la impresentable situación que viene manteniendo el concejal de éste, mi Ayuntamiento, D. José Luis Jiménez Gozalo, quien viene simultaneando la presidencia de la Comisión Municipal de Obras, con el ejercicio libre de su profesión de Arquitecto en el término municipal de Arenas de San Pedro (Avila), lo que posibilita su intervención interesada y parcial, al menos en defensa de intereses corporativos concretos, en los expedientes de concesión de licencias municipales de obras, con el consiguiente perjuicio para particulares y profesionales del ramo de la Construcción, se hace necesario solicitar la di-

misión del citado Concejal o su total y efectiva abstención en los temas indicados".

Un portavoz de los 51 firmantes, Jesús Martín González, señaló a este periódico que la actitud del presidente de la Comisión de obras está perjudicando a todos. "El proyecto que no hace él —señaló Martín González— no es aprobado por el Ayuntamiento. Y el alcalde, que es lo más gordo, se lo consiente. No podemos tolerar que se esté beneficiando de esta forma del puesto que ocupa".

**CARTA SIN CONTENIDO**

Para José Luis Jiménez Gozalo, esta carta carece de un contenido, ya que según él, no aporta pruebas concretas para solicitar lo que se pide, su dimisión.

Jiménez Gozalo señaló por otra parte que la carta



José Luis Jiménez Gozalo a la izquierda del alcalde (Archivo) PAJUELO

hace referencia a un trasfondo particular: "la Comisión de obras denegó por mayoría el permiso para la construcción de un edificio a Jesús Martínez González. Las causas de esta denegación de las obras fue por un problema técnico: el proyecto no estaba avalado por un técnico competente en la materia; es "la guerra de los aparejadores". Hay varias sentencias de Audiencias diciendo que los aparejadores no tienen estas competencias, comentó el concejal.

En cuanto a si dimitirá o no de su cargo, según piden los firmantes, José Luis Jiménez Gozalo señaló que no

piensa presentar su dimisión.

Jiménez Gozalo señaló que él es el actual presidente de la Comisión Informativa de Obras. Como tal tiene sólo un voto en esta Comisión integrada por siete miembros de todos los grupos políticos del Ayuntamiento. En este sentido señaló el concejal que la Comisión sólo da el visto bueno a las obras, no es quien las aprueba y concede las licencias. En su caso es la Comisión de Gobierno, y en último extremo el alcalde. "Por este motivo —señaló Jiménez Gozalo— los firmantes no deberían ir sólo contra una persona, sino contra toda la comisión".

**SANTA MARIA DE TIETAR**

**Hoy es el día grande de las fiestas en honor de San Marcos.**

Santa María del Tietar. Pilar Sánchez Sierra.

Santa María del Tietar conmemora hoy lunes el día grande de sus fiestas patronales en honor de San Marcos. El primero de los actos programados será la solemne misa en la iglesia parroquial. Como es costumbre, después de la procesión, el Ayuntamiento obsequiará a todo el pueblo y visitantes con limonada y bollos.

Mañana martes, los protagonistas van a ser los niños. Por la tarde tendrá lugar el concurso de pucheros. Seguidamente, las señoras tendrán que superarse en la cocina: concurso de repostería, con importantes premios para las tres mejores reposteras. Los premios se entregarán este mismo día.

Las fiestas habían comenzado el pasado sábado día 23. Este día por la mañana se celebró el primer campeonato de bici-cross, con importantes premios en metálico, trofeos y medallas, para los tres primeros de las dos categorías.

Seguidamente, para los niños en edad escolar, tuvo lugar el concurso de poesía, redacción y pintura, con premios para todos los participantes.

Por la tarde, el partido de fútbol de la máxima rivalidad entre solteros y casados. Ya por la noche hubo un amado baile amenizado por la Orquesta atracción Venecia.

En la tarde de ayer domingo, los niños disfrutaron del concurso de chocolate con bizcochos, carrera de sacos y carretillas. Al igual que el día anterior, la Orquesta Venecia amenizó la velada.

El programa de las fiestas, que terminan mañana, ha sido confeccionado por la Asociación Cultural-Deportiva de Santa María del Tietar, de reciente formación. Para hacer posible este programa, la Asociación ha contado con la colaboración del Ayuntamiento, comerciantes e industriales de la localidad, que sin su ayuda y apoyo no se hubiera realizado.

**Hipo SE LO HACE MAS COMODO**

**ENVIO A DOMICILIO ...YA PRECIOS Hipo**

**APARTIR DE HOY ¡INFORMESE!**

**•HIPO, ALFONSO DE MONTALVO, 1 HIPO SE LO PONE FACIL**

**GRUPO IFA**

**OPTICA SOTILLO**

- Gafas graduadas
- Lentes de contacto
- Aparatos para sordos.

**SUS GAFAS TERMINADAS EN 1 HORA**

¡Dígaselo a sus amigos!

C/ Cervantes, 13  
Teléfono 866-04-95  
Sotillo de la Adrada

**S. MEDICA VETERINARIA**

**Ahora también en LA ADRADA**

**CONSULTAS • CIRUGIA • RADIOLOGIA  
TRAUMATOLOGIA • Y REHABILITACION**

**VACUNACIONES DE:**

7 DIAS EQUIDOS  
SEGUIDOS! BOVIDOS  
PEQUEÑOS ANIMALES  
ETC. ETC.

TODO PARA EL GANADERO Telf 867 03 26  
Villa de LA ADRADA. Carretera de la Iglesuela

## Cartas a Marx

**Respire, por favor**

Querido Groucho: Qué ajenas son tus cartas, qué agradable leer tus libros, qué graciosas y chispeantes son tus películas. Es que Groucho, eres genial.

En el fondo, todos somos como niños. Unos más y otros mucho más. En la escuela nos gustaban los colores, las clases entretenidas y los recreos divertidos. Los tebeos están impregnados de dibujos y colores y eso es y sigue siendo lo más atrayente.

Es bueno que el niño comience con tebeos o con cuentos, pero que comience con algo, y que comience siendo niño; que no se entretenga mucho, pues dejará de ser niño y luego será más difícil comenzar.

Estoy seguro Groucho que tú cuando eras niño en lo que más te fijabas era en los dibujos de los libros, o sea en los santos. Y también te interesaría que el libro no fuera gordo, a ser posible de pocas páginas.

Según se va creciendo vamos cambiando de gusto y está claro que por el gusto se venden los colores. Las novelas rosas, las policíacas y de aventuras son la predilección en otras edades. Cuando se llega a la Universidad y se topa uno con el libro de Bioquímica de Leningher, al principio da miedo, pero su estructuración, los espacios blancos, el tacto de las hojas, y la multitud de esquemas hacen que su estudio sea satisfactorio y su aprendizaje excelente.

Al grano Groucho, estoy leyendo Bella del Señor, y me gustaría presentarte, a la bella Ariane, amante de Solal. El librito pesa un kilo y cuarto y sale más caro que el kilo de ternera y más caro si lo dejas a medias; aunque en otras cosas ganas. Es amplio, grueso, pesado, monótono y te diré que el autor debía ser algo mono por la facilidad que tiene para irse por las ramas. Pero lo peor es que si sigues el camino de la rama,

puedes llegar al extremo caerte y no encontrar el tronco. Es un libro que de vez en cuando pone entremeses, es decir capítulos en los que no aparece ni un punto, ni una coma, ni ninguno de los más variados y ricos signos de puntuación que poseemos. Sólo piqué en el primer capítulo; el resto no he sido engañado; doy saltos, cual mono sobre rama, y avanzo.

En este país, tú bien sabes Groucho, no leemos ni las películas subtituladas. Pocos periódicos, pero eso sí mucha revista del corazón y otras vísceras anejas. Nos va el color como a los niños. Pues hete aquí que van y me dicen que nuestro Cela, hombre culto, de lenguaje transparente y pulido, va y escribe un libro con un sólo punto, el final. Si lo ha hecho pensando en los que padecen insomnio, que lo receten los médicos. Es posible que ese libro sustituya a muchas medicinas.

EMILIA SANZ

**Expresiones familiares**

ALFONSO SOTO BARDERAS

Acabo de leer que sería muy conveniente compendiar en una sola obra, de un modo exhaustivo, las frases y locuciones coloquiales de nuestro idioma, a ser posible, con noticia añadida de su origen etimológico, histórico o legendario.

Sin ánimo de hacer de menos a nadie y, mucho menos de sentar cátedra, la verdad es que resulta sorprendente este deseo, a estas alturas, aún cuando sea bien intencionado y revele una preocupación erudita. Y lo es por razón tan elementalísima como la de que existen, no una obra, sino muchos libros que recogen frases y expresiones, locuciones familiares y extranjeras y refranes, adagios y proverbios, con su correspondiente significado y demás avatares lingüísticos e históricos.

La primera colección de refranes que se conoce data nada menos que del reinado de Juan II de Castilla. Por mandato de este monarca, el marqués de Santillana escribió "Refranes que dicen las viejas tras el fuego". A partir de este momento, se han sucedido muchos libros y pronuntarios en este sentido. Baste decir, como muestra, que Rodríguez Marín logró recopilar más de cincuenta mil refranes. Incluso autores extranjeros como el irlandés Burke en su obra "La sabiduría de Sancho", hace un buen acopio de refranes castellanos, a la par que explica que donde más se dan es en Galicia y muy poco en Andalucía, a pesar de que durante algún tiempo, se creyó lo contrario, precisamente, por la influencia de los árabes.

Lo que sí se hace con bastante frecuencia es confundir la frase con la proposición.

Esta última lleva consigo un sentido cabal y completo, mientras que en la primera quedan, en todo momento, muchos cabos por atar. Es, precisamente, la relativización de la frase lo que explica lo unilateral y ambiguo del proverbio.

A pesar de ello, las frases familiares, por ejemplo, tienen una gran riqueza expresiva, a través de la ironía, el término comparativo o la ponderación, lo que da al lenguaje una gracia y una vivacidad, a veces, muy ingeniosas. Muchas de ellas son metafóricas, otras no tienen ningún sentido literal y hasta las hay rematadamente absurdas.

"Darse un verde con dos azules", quiere decir solazarse con una diversión honesta y "cascar a alguno las liendres", convencerle con buenas razones. Si se tiene "mala cuca" es que se es malicioso y si se "está corriente" es que se anda con diarrea. "Hacer a alguno la mamola" es engañarle como a un bobo con falsas carantoñas y "darle a otro por las inmediatas" es herirle tan a lo vivo en sus sentimientos que hasta se le deja sin capacidad de reacción.

La frase "bien está San Pedro en Roma", no es, ni mucho menos, irreverente; da a entender que no se debe tocar una cosa o introducir alteraciones en ella que la desvirtúen. En "buen callar se pierde" se amonesta al que difunde defectos ajenos teniéndolos propios. "Tener malos dedos para organista" es no achantarse ante nada y ante nadie y "zurrar la badana" tratar mal a alguien de palabra u obra.

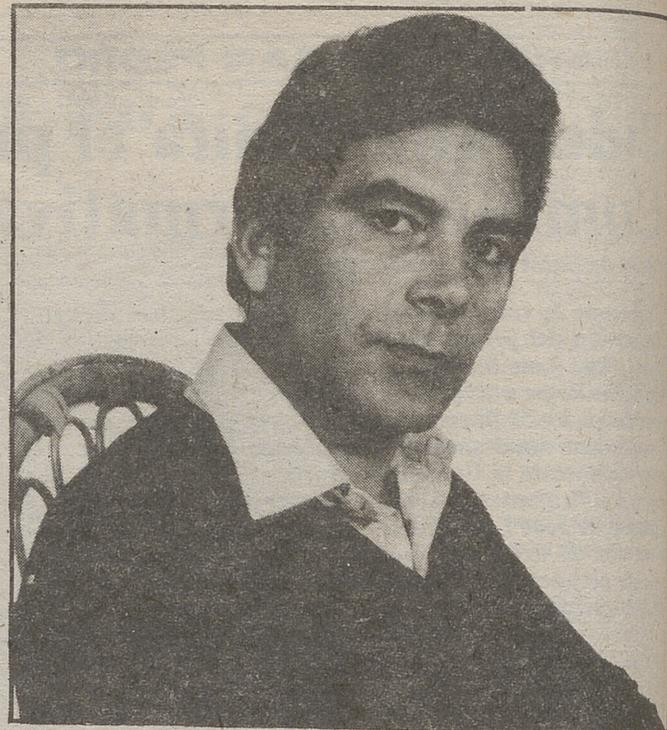
"Decir el sueño y la solución" es hablar como un loro, sin pararse en barras.

"Otra cosa es con guitarra" acusa al que presume de hacer algo de lo que no es capaz. "Tomar dos lias y Juan danzante" es ausentarse sin dar más explicaciones. "No hay zorra con dos rabos" que es muy difícil encontrar dos cosas semejantes, en las que se den las mismas circunstancias. Y "hasta los gatos tienen tos" es para aquellos que se meten donde no les importa.

Hay frases que hasta parecen groseras, impropias de un buen decir, como "hacer la cusca". Pues bien, esta frase tiene un origen tan antiguo y noble como los griegos. Cuando Cicerón, en Roma, tiene noticia de la famosa conjuración de Catilina, pronuncia un discurso en el templo de Júpiter, en el que denuncia, ante los senadores, las malvadas intenciones de éste, por lo que le zahirió duramente con fuertes epítetos.

"Quosque tandem abutere, Catilina patientia nostra?" "¿Hasta cuándo, Catilina, estarás abusando de nuestra paciencia?". Así comenzó su discurso. Pero lo que nunca pudo prever el famoso y gran tribuno es que la palabra "quosque" se convirtiera con el tiempo en "cusca" y que hacerle a alguno la misma tuviera su más claro antecedente en su célebre catilinaria. El hizo la "quosque" al pérfido intrigante y ahora se "hace la cusca" al que nos molesta o resulta incómodo, hasta, si es posible, descalificarle por completo.

Hoy, la Real Academia de la Lengua, ha admitido esta expresión familiar, de tan noble abolengo histórico, por lo que su empleo es académicamente correcto.



Carlos Sánchez Pinto nació en Salvadiós.

ARCHIVO

**El abulense Carlos Sánchez Pinto, ganador del premio de cuentos Lena**

Avila. Redacción.

El abulense, natural de Salvadiós, Carlos Sánchez Pinto, de reconocida trayectoria como escritor de cuentos, ha obtenido el primer premio en el Concurso Internacional de Cuentos de Lena, dotado con 175.000 pesetas. El trabajo presentado fue el cuento que lleva por título "La Ventolera", en

el que, según el autor "el clima es el protagonista, la tensión que se crea en un pequeño entorno a una muerte por accidente. Todo se paraliza".

En la actualidad, Carlos Sánchez Pinto es profesor en la Escuela de Sistemas y Comunicaciones de Telefónica, en Valencia, y tiene publicadas hasta ahora, tres novelas.

**En el corazón de Vallejo**

RAFAEL ALBERTI

Madrid. Lid.

Conocí a Vallejo en París el año 1931, cuando María Teresa y yo fuimos pensionados por la Junta de Ampliación de Estudios para investigar sobre los nuevos movimientos teatrales, primero en Francia y luego en Alemania.

Empecé a tratarlo a través del Centro Francés de Estudios Españoles, al que acudían también otros escritores latinoamericanos. Vallejo asistía además a una tertulia que teníamos en la calle Víctor Hugo, en la que participaban Miguel Angel Asturias, Arturo Uslar Pietri, Alejo Carpentier, Vicente Huidobro, Juan Larrea y otros. Vallejo era un ser adorable, silencioso, con una cara de indio fantástica, muy extraña, y con un sombrero flexible que no le pegaba ni llegaba y que más bien parecía le había caído desde algún tejado y se le había encasquetado de cualquier manera. En París vivía pobremente, no tenía apenas nada, vivía como un exiliado político. Aparte de como poeta, Vallejo era muy conocido políticamente dada su gran militancia comunista. Baste recordar que escribió dos libros sobre Rusia, después de haberla visitado en reiteradas ocasiones. Como estaba muy pobre, le insistí para que viniera a España donde, en tiempo de la República, se podía vivir mejor, pues todo era más barato que en París. Viajó a Madrid y se instaló en un barrio obrero, llevando una vida muy sencilla, dedicado al estudio y a la escritura. Serrano Plaja y Herrera Petere eran quienes más lo frecuentaban para estudiar

marxismo, estableciéndose entre ellos una gran amistad. En aquella época yo había leído ya "Los Heraldos Negros", en alguna edición peruana que ahora no recuerdo. Sabíamos todos lo grandísimo poeta que era, sin calibrar todavía la enorme influencia que iba a tener luego en la poesía latinoamericana e, incluso, en la poesía española. "Trilce" lo leí más tarde.

Recuerdo una vez que vino a nuestra casa en el Paseo de Rosales, de Madrid, invitado a participar en una reunión donde Unamuno iba a leer su nueva obra de teatro, "El hermano Juan". La lectura hizo larga y pesada. Vallejo se interesó más por una nana que don Miguel recitó al final de cada a su nieto, que por el extenso borrador de teatro. Así era Vallejo, un hombre sencillo y sincero, ajeno a las intrigas literarias, nada vano. Luego pasé unos años en vertedero hasta que vino a España de nuevo en 1937 al Congreso de Escritores Antifascistas. Él sentía una gran preocupación por la guerra de España, temía que se perdiera la República.

Su amor por España era inusual entre los latinoamericanos, y fue tan intenso que empezó a escribir "España, poeta de mí este cáliz", un libro extraordinario, para mí superior incluso a "Los Heraldos Negros". En dicha obra hay poemas geniales: es un Vallejo descarnado, un Vallejo con una enorme personalidad, superior, según algunos, al propio Neruda. Sentí su muerte acaecida un año antes de que acabara la guerra que tanto había maldecido.

# Arévalo no fue ciudad comunera

Eduardo Jiménez López (★)

La mayoría desconocen la causa del por qué los arevalenses no se unieron al movimiento comunero, teniendo muy en cuenta los lazos de amistad y familiares que les unían con las ciudades de Valladolid, Avila, Medina del Campo y Segovia.

Con motivo del testamento de don Fernando el Católico, donde se dejaba entre otras a doña Germana de Foix el señorío y las rentas de Nápoles, el rey Carlos I, entonces en Gante, y sus consejeros acordaron por política europea cambiar tal testamento dándole la jurisdicción sobre las villas de Arévalo, Madrigal y Olmedo, o sea, disgregándola temporalmente de la corona castellana y concediéndole además 25.185 ducados sobre Salamanca, Avila y Medina del Campo.

Este tipo de actuación no era de extrañar ya que la plaza de Arévalo, en muchísimas ocasiones, en los contratos matrimoniales reales, se daba como dote a la reina consorte hasta que ésta muriera. El cambio del testamento, que estaba muy bien pensado por los consejeros de Carlos I, para evitar influencias francesas sobre el reino de Nápoles, originó tal malestar en Arévalo, que dio lugar a un sin número de reclamaciones, peticiones y súplicas ante la Corte de Carlos I, apoyándolas en las cartas privilegios del Rey de Juan II y otra de confirmación de doña Isabel la Católica donde dice "...manda que la dicha villa de Arévalo no pudiese ser dada, ni cambiada ni vendida, ni empeñada ni obligada, ni en otra cualquier manera empeñada ni por otro cualquier título oneroso lucrativo o mixto ni por otra cualquier causa aunque fuese piadosa o urgente..."

## LEVANTARSE CONTRA EL REY

Viendo que nada se conseguía los arevalenses se apres-

tan a la defensa, construyendo un muro, como segunda muralla para guardar al Arrabal, con foso y torre, desde el Adaja al Arevalillo, partiendo de la puerta del Hospital para terminar por delante del monasterio de la Trinidad. El alzamiento se produjo el 1 de noviembre del 1516, encabezado por el contador de Castilla, testamento de doña Isabel la Católica, D. Juan Velázquez de Cuéllar. Este alzamiento era muy curioso, ya que luchaban contra su rey porque querían que no les cediese a nadie, en virtud de los privilegios que tenía la Villa, y seguir perteneciendo a su Rey. El Consejo del Reino por las insistencias de Carlos I que se cumpliera su voluntad envió al alcalde Cornejo con tropa a reducir a los de Arévalo. Cuatro meses y medio estuvo la plaza cercada, se hicieron varios asaltos y la plaza resistió e incluso salieron a contraatacar. Entre los defensores se encontraba el célebre D. Juan Montalvo, recopilador de leyes, S. Ignacio de Loyola y otros. Viendo el regente Cardenal Cisneros que el cerco se prolongaba, se negoció la reincorporación de la plaza a la corona, y mientras esto se hacía, serían respetados sus propios fueros y privilegios. Los arevalenses sufrieron gran desengaño pues nadie acudió a las llamadas de ayuda, únicamente los sexmos, ni las más poderosas familias emparentadas con los de Arévalo, como el Conde de Haro, el Condestable, el almirante Enríquez, ni las ciudades más próximas de Medina del Campo, Segovia, Avila, Valladolid... Y nadie se atrevió a presionar al Consejo ni al Rey por temor de sufrir las consecuencias y caer en desgracia. Esta defensa de sus derechos costó más de 480 millones de maravedíes y muchísimas muertes. La incorporación a la corona, aunque prácticamente era real, no se llevó oficialmente hasta en julio del 1520, que el cardenal

Adriano encargó del gobierno de la villa en nombre del Rey Carlos I al licenciado Valdés. La Junta Comunera de Avila envió a tomar la vara de la justicia al licenciado Rincón, el pueblo le echó. Posteriormente las Juntas de las comunidades de Avila insistieron enviando un nuevo corregidor, al comendador Contreras, con alguaciles y séquito, de acuerdo con algunos vecinos del arrabal que querían sumarse a las comunidades. Fueron todos encerrados, menos Contreras, que huyó a caballo a Madrigal de las Altas Torres.

## CANSADOS DE GUERRAS

En resumen, las luchas, muertes y la falta de ayudas, fue el motivo principal de que los arevalenses no se sumaran al movimiento comunero, estaban cansados de guerras y pocos fueron los que se enrolaron ni para luchar por un bando ni por otro.

Esto explica la imparcialidad de los arevalenses, y el deseo de traerse la plaza a su causa, por interés que tenía Adriano. En carta privilegio del 9 de septiembre del 1520, en Bruselas, Carlos I dice "...lo que se pide por parte del concejo justicia regidores de la dicha villa de Arévalo en lugares de su tierra es justo. E que se lo debemos otorgar, se lo otorgamos.. E anulamos la dicha donación a la serenísima reina viuda D.<sup>a</sup> Germana la revocamos e anulamos, e queremos e nos place, por nuestro poderío real absoluto que finque e quedé sin efecto alguno..."

El nombramiento del licenciado Valdés por el consejo Real, y esta carta de Carlos I, desde Bruselas, hicieron que la plaza de Arévalo fuese realista, y base de operaciones por toda esta región.

★ Eduardo Jiménez López, estudiante de E.G.B.

# Cartas al director

## Dejar la droga

Me llamo Carlos Moldes, soy un ex toxicómano y quiero contarles la historia de diez años en drogas.

Cuando tenía 16 años yo odiaba las drogas, pero un día mi novia se fue, y me enteré que la había violado su padre. Creí que ese era motivo suficiente para empezar a tomarlas.

Además, yo veía que la gente que fumaba era más "feliz" que yo, así que fui a un amigo y le dije: quiero fumar. Y fumé. Sentí una sensación nueva, como flotar en el aire, y decidí en ese momento que esa iba a ser mi vida. Fumaba todo el día.

Conocí los ácidos, y después la cocaína. Al tomarla sentía una sensación de grandeza, de superioridad, y cambié de ambiente.

Gerentes de banco, macarras de alto nivel, prostitutas de lujo..., me dediqué a vender coca porque mi posición económica no me permitía pagarme los diez o quince gramos que gastaba al día.

Ya le debía dinero a toda Barcelona, y cambié de bares otra vez. En un pub me encontré con un antiguo conocido que me dijo que con mucho menos dinero podría comprar algo de heroína, y que el efecto iba a ser distinto pero más duradero.

Acepté, y él mismo me inyectó.

Realmente el efecto era distinto. Me ponía la dosis y "se acababan los problemas". Es difícil de definir, pero es "Nada importa".

Me recuperé económicamente, y quise volver a la cocaína, pero ya conocía la chuta y empecé a inyectármela. Eso sí que fue mi ruina.

Estaba las 24 horas del día inyectándome, cocaína, heroína, cocaína, heroína, heroína, heroína, cocaína. Imposible de controlar. Vendí todo lo mío y lo de mi familia.

Hasta que mi padre me habló de Narconon, y fui porque no tenía nada que perder, y no sabía qué hacer.

Allí aprendí a comunicar. A resolver mis problemas.

Encontré qué era lo que me había llevado a las drogas y lo resolví. Terminé el programa y volví a mi casa, a mi barrio, a mis amigos, y ya las drogas no me llamaban la atención.

Es curioso, no las odio como antes, sino que simplemente no me interesan.

Me gustaría que cualquiera que esté metido en la trampa de la droga sepa que sí hay una salida. Y esa salida es Narconon.

Carlos Moldes

"No hay verdaderas desgracias en este mundo; no hay más desgracia que la del otro mundo".

Sertillanges

# Avila medieval

PPT.



# El quiosco

## Tráfico de influencias: Segundo acto

YA, 24/4/88

En la semana que comienza vamos a asistir al segundo acto del tráfico de influencias bajo el régimen socialista. A estas alturas de la cuestión se ha producido un fenómeno preocupante: la proliferación de asuntos sucios, la acumulación de acusaciones y dementidos, y la errática actuación de Zambrana y su comisión investigadora, han llevado a la opinión pública a una situación de estupor. Cada vez es menor la capacidad de reacción y de asombro. Aquel famoso "affaire" del estraperlo, que conmocionó la política española durante la Segunda República, hoy sería motivo de un simple encogimiento de hombros y probablemente no merecería más allá de un breve comentario en páginas interiores. El último escándalo hace olvidar al anterior: de Rumasa al Plan Bahía, la saturación de noticias sobre asuntos turbios ha terminado desbordando al Gobierno y al Partido Socialista.

En estas condiciones, la actuación enérgica y prudente de una comisión parlamentaria de investigación hubiese supuesto un factor importante de regeneración y de normalidad democrática. Una investigación parlamentaria sobre los casos que hoy preocupan a la opinión pública tal vez hubiese tenido el efecto de una sacudida sobre una sociedad anestesiada y confundida por los repetidos malos ejemplos de una parte de la clase política. En lugar de eso, los primeros pasos de la comisión Zambrana no han podido ser más desorientadores.

Se ha confundido al público con la historia de los 4.000 cuestionarios, se ha creado un problema jurídico artificial donde no lo había y, finalmente, la comisión ha paralizado sus trabajos, mientras Zambrana deambula por los pasillos con su cuestionario

bajo el brazo, a la espera de que se resuelva la estrambótica duda sobre su legalidad. Nos hubiera gustado equivocarnos en nuestro anterior comentario editorial dedicado a la comisión: por desgracia, no ha sido así. No sabemos si por falta de verdadero interés en investigar, o por atolondramiento e improvisación, lo cierto es que la comisión ha ido dando tumbos y traspies, para acabar embarrancando de forma lamentable.

## Diáspora en el equipo económico

Diario-16, 24/4/88

Las dimisiones en cascada que pueden producirse en el Ministerio de Economía y Hacienda a partir del próximo mes ponen de manifiesto, antes que nada, la debilidad del aparato del Estado en alguna de sus áreas importantes.

Pese a las apariencias de un Gobierno en el que apenas se han producido movimientos y donde los ceses y dimisiones han dependido siempre de una sola persona —el presidente del Gobierno—, más de cinco años no han sido suficientes para consolidar el aparato del Estado y evitar que se produzcan fugas masivas que han de tener repercusiones muy directas sobre la política que está aplicando el Ministerio afectado.

Y esta debilidad tiene dos razones fundamentales. En primer lugar, el sistema de retribución de los altos cargos, que, como ha quedado demostrado mil veces, resulta inoperante y perjudicial para un Gobierno que, además de políticos, quiera reunir en torno a él a reconocidos y expertos técnicos.

En un mercado de empleo con gran demanda de altos ejecutivos, como la que se está produciendo en estos momentos, resulta muy difícil para subsecretarios, secretarios de Estado o directores generales ignorar la tentación de unos sueldos que duplican y hasta triplican los que reciben del Tesoro Público.

## En Villalar de los Comuneros se produjeron diversos incidentes en el Día de la Comunidad de Castilla y León

Valladolid. (Agencias).

Diversos enfrentamientos entre la Guardia Civil y manifestantes de Unidad Popular Castellana (UPC) se produjeron en Villalar de los Comuneros, mientras en Avila se celebraban los actos oficiales conmemorativos del Día de Castilla y León.

En el altercado un segoviano Jesús Rojo Hernando de 27 años resultó con heridas graves. Varias personas más sufrieron lesiones leves. La Comunidad de Castilla y León conmemoró su fiesta autonómica en un clima de división entre la convocatoria institucional del Gobierno Regional en Avila y la reivindicativa de los partidos y grupos de izquierda en la tradicional campa de Villalar de los Comuneros.

En la plaza de Villalar y cerca del monolito en recuerdo de los comuneros Padilla, Bravo y Maldonado, se produjo un enfrentamiento entre manifestantes de la Unidad Popular Castellana, que lidera la abogada Doris Benegas, y fuerzas de la Guardia Civil, después de que los concentrados intentaran quitar la bandera española situada en el balcón del Ayuntamiento.

Los manifestantes arrojaron piedras y botellas contra la fachada del Ayuntamiento, en cuyo interior se encontraba un pelotón de la Guardia Civil, que junto con otros refuerzos disolvió a los miembros de la UPC con material antidisturbio.

Poco después, el secretario general del PSCL-PSOE, Juan José Laborda; el alcalde de Valladolid, Tomás Rodríguez Bolaños, el eurodi-

putado Juan Colino y el ex-presidente del Gobierno Regional José Constantino Nalda consiguieron colocar una corona ante el monolito a los Comuneros.

Con respecto a los incidentes, Laborda precisó que habían sido provocados por "grupúsculos minoritarios cercanos a Herri Batasuna", en alusión a la Unidad Popular Castellana.

El portavoz de la Junta de Castilla y León, Miguel Ángel Rodríguez, culpó a los socialistas de haber provocado los incidentes al realizar la convocatoria en Villalar de los Comuneros y señaló que "hay que pensar lo que ha hecho el PSOE al unir su voz con los terroristas de Herri Batasuna".

Mientras se producían los incidentes, en la campa de Villalar, situada a menos de un kilómetro del monolito,

unos 10.000 castellano-leoneses, según los convocantes, celebraban en un ambiente festivo y con muestras folklóricas el Día de Castilla y León.

En Avila, el presidente de la Junta de Castilla y León, José María Aznar, presidió los actos institucionales del Día de la Región, centrados en la entrega de los Premios de esta Comunidad correspondientes a 1987, que han recaído en el pintor Vela Zannetti, el historiador Julio González y el filósofo Julián Marías.

Aznar, en su discurso, realizó "un llamamiento al compromiso político y civil" para hacer de Castilla y León una región con futuro, en solidaridad con las demás Autonomías.

En el histórico marco del convento de Santo Tomás, José María Aznar apostó por la libertad cultural, en contra de la "estatalización", y pidió una equilibrada inversión de fondos para que la cultura y la investigación "crezca y florezca".

Julián Marías, que habló en nombre de los tres galardonados, realizó un canto a Castilla, destacó su papel integrador en la historia española y resaltó que la prolongación de la Reconquista fue el Descubrimiento de América.

## La Junta de Castilla y León no se ha pronunciado sobre los sucesos

Valladolid. Efe.

La Junta de Castilla y León no se pronunciará por ahora oficialmente sobre los sucesos que se produjeron en las eras de Villalar de los Comuneros, con motivo de la celebración del Día de la Región, según reiteró el portavoz del Gobierno Autónomo.

El Ejecutivo Regional que preside el aliancista José María Aznar ha descartado por ahora emitir una nota oficial sobre los incidentes, hasta disponer de los datos necesarios para hacer un juicio de valor.

No obstante, según la misma fuente, la Junta de Castilla y León podría pronunciarse sobre esos sucesos, si lo considera oportuno, el próximo jueves con motivo de la habitual reunión semanal del Consejo de Gobierno.

El portavoz del Gobierno Regional, Miguel A. Rodríguez, señaló que "los incidentes han sido muy graves y Castilla y León ha sido desprestigiada una vez más por grupos marginales que nada tienen que ver con esta Autonomía".

Asimismo, responsabilizó "en parte" a los socialistas de lo sucedido en el pueblo vallisoletano de Villalar de los Comuneros, donde miembros de la UPC (Unión Popular Castellana), afín a Herri Batasuna, provocaron incidentes con representantes del PSCL-PSOE.

## Caja León aprobó su fusión con otras cajas de la Región.

León. Efe.

La Asamblea General de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de León, Caja León, aprobó el sábado el protocolo de fusión con las entidades de ahorro de Valladolid, Avila y Zamora.

La Caja de Ahorros de Palencia se encuentra en negociaciones para llegar a un acuerdo de fusión con las citadas entidades de ahorro, una vez que se reúna en asamblea general, según informaron los responsables de Caja León.

## La liberación de Revilla propiciará el diálogo con Eta

Bilbao. Efe.

La liberación del industrial Emiliano Revilla iniciará una nueva fase de diálogo Gobierno-ETA para la formación de una mesa de conversaciones en Argel.

Según informa el diario DEIA, que cita fuentes próximas a los negociadores, la negociación entre ETA y el Gobierno se encuentra en estos momentos un una "fase decisiva" y se reanudará una vez liberado Emiliano Revilla cuyo secuestro se está alargando por "problemas técnicos".



### JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

Consejería de Fomento  
Dirección General de Urbanismo, Vivienda y Medio Ambiente

#### Concurso Público de Obras

La Consejería de Fomento convoca, mediante Resolución de 22 de abril de 1988, Concurso Público para las obras de:

**Edificación de 52 Viviendas en Avila.**

**Expediente: AV-88/010.**

**Presupuesto Global Contractual:**

**231.373.640 pesetas.**

**Plazo de ejecución: Dieciocho meses.**

El proyecto y Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares estarán a disposición de los concursantes para su examen, durante el plazo de presentación de proposiciones, en la Dirección General de Urbanismo, Vivienda y Medio Ambiente de esta Consejería, calle Francisco Suárez, n.º 2, de Valladolid, así como en el Servicio Territorial de Fomento en Avila.

Las proposiciones se presentarán en mano en el Registro General de esta Consejería de 9 a 14 horas, de lunes a viernes, o por correo, según se indica en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

En ambas modalidades, el plazo finalizará a las catorce horas del día 31 de mayo de 1988. La Mesa de Contratación tendrá lugar el día 13 de junio del año en curso, a las 13 horas.

Este anuncio ha sido enviado para su publicación en el Diario Oficial de las Comunidades Europeas el día 22 de abril de 1988.

El importe de este anuncio será satisfecho por el adjudicatario.

Valladolid, 22 de abril de 1988.  
EL CONSEJERO DE FOMENTO, Jesús Posada Moreno.



### JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

Consejería de Fomento  
Dirección General de Urbanismo, Vivienda y Medio Ambiente

#### Concurso Público de Obras

La Consejería de Fomento convoca, mediante Resolución de 20 de abril de 1988, Concurso Público para las siguientes obras.

1.º—EDIFICACION DE 10 VIVIENDAS EN BARROMAN (AVILA). EXPEDIENTE: AV-87/080.

Presupuesto Global Contractual: 38.828.852 pesetas.

Plazo de ejecución: Doce meses.

2.º—EDIFICACION DE 12 VIVIENDAS EN MADRIGAL DE LAS ALTAS TORRES (AVILA). EXPEDIENTE: AV-87/040.

Presupuesto Global Contractual: 51.888.169 pesetas.

Plazo de ejecución: Doce meses.

3.º—EDIFICACION DE 23 VIVIENDAS EN AVILA EXPEDIENTE: AV-87/010.

Presupuesto Global Contractual: 90.104.746 pesetas.

Plazo de ejecución: Quince meses.

4.º—EDIFICACION DE 16 VIVIENDAS EN PIEDRAHITA (AVILA). EXPEDIENTE: AV-87/050.

Presupuesto Global Contractual 62.143.221 pesetas.

Plazo de ejecución: Doce meses.

Los proyectos y Pliegos de Cláusulas Administrativas Particulares estarán a disposición de los concursantes para su examen, durante el plazo de presentación de proposiciones, en la Dirección General de Urbanismo, Vivienda y Medio Ambiente de esta Consejería, calle Francisco Suárez, n.º 2, de Valladolid, así como en el Servicio Territorial de Fomento en Avila.

Las proposiciones se presentarán en mano en el Registro General de esta Consejería de 9 a 14 horas, de lunes a viernes, o por correo, según se indica en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

En ambas modalidades, el plazo finalizará a las catorce horas del día 24 de mayo de 1988.

La Mesa de Contratación tendrá lugar el día 6 de junio del año en curso, a las 13 horas.

El importe de este anuncio será satisfecho por los adjudicatarios.

Valladolid, 20 de abril de 1988.  
EL CONSEJERO, Jesús Posada Moreno.

### PODOLOGO

José Miguel Hernández.  
Papilomas, plantillas, una encarnada etc.

Consulta previa petición de hora. Teléf. 22-25-26  
Avda José Antonio, 20-4.º-4

### OPOSICIONES GUARDIA CIVIL

En preparación a distancia  
Venta de Temarios

#### CENTRO DE ESTUDIOS ALFA

Calle Soledad 79-1.º A  
37001 SALAMANCA  
Teléfono 923-24 23 09

### LA FLOR Y NATA DEL QUESO



OFICINAS Y DIRECCION COMERCIAL  
Teléfonos 741 21 14 - 741 64 00  
Apartado de Correos 35.128  
28080 MADRID

AVILA  
Teléfono 28-30-50



Remate de cabeza de Arturo que detiene Santi.



Argenta con el balón mientras Arturo y Toño le observan. LUMBRERAS

**FUTBOL**

El Avila continúa "seco"

# 0-1. El Parla se llevó los dos puntos en otro mal partido de los encarnados

Avila. Pablo Herráez.

Estadio municipal "Adolfo Suárez". Terreno de juego en deficientes condiciones. Entrada aceptable, tirando a floja. Una pancarta apoyando a Emiliano Arévalo, invitándole, más exactamente, a que continuara al frente de la Entidad.

**ALINEACIONES**

**Real Avila C. F.:** Javi; Eutiquio, Nacho, Alvarez, Méndez, Toño, González, Argenta; Patri, Arturo y Quini. En la segunda parte, minuto 62, Yeli reemplazó a González.

**A. D. Parla:** Santi; Nanclares, Carlos, Mozos, Lázaro; Espasa, Mantecón, Javi, Susi; Ariza y Fernando. A los 74 minutos, Labella salió por Espasa; a los 81, sería Barales el que sustituyó a Fernando.

**Árbitro:** Belinchón García, auxiliado por Risco Muñoz y García Lavado. Trabajo sin complicaciones, aunque mal llevado en algunos lances. Mostró cartulina amarilla, al abulense González, por zancadilla y al visitante, Susi, por dos veces. En ambas ocasiones, por cortar la trayectoria del balón con las manes, aunque, en la segunda de las ocasiones, su acción no nos pareció intencionada.

**GOL**

0-1. Minuto 45: Jugada de Espasa por la derecha, con centro al área abulense, al que se anticipa en el remate Mantecón. El balón rebota en Méndez y acaba alojándose en el marco de Javi, muy ajustado al poste izquierdo.

**"ZARPAZO INESPERADO"**

Comentaba el pasado viernes, con relación al partido entre el R. Avila y la A.D. Parla, que, en teoría, el conjunto de nuestra capital se de-

bía imponer al visitante; por otra parte, comentaba también, que el partido era un arma de doble filo para los abulenses, por la necesidad perentoria que tenían los visitantes de positivos, para no decir adiós de forma definitiva a la Segunda B. Con todo, los madrileños continúan con el agua al cuello, pero matemáticamente siguen abrigando ciertas esperanzas, escasas, desde luego, pero tras su victoria, en Avila, han conseguido asirse a ese clavo ardiente.

A que los madrileños se llevarán los dos puntos influyó notoriamente el conjunto abulense, eso está claro. La sequía goleadora continúa a la orden del día en el conjunto de Tejedor y también porque en ciertos lances de partido, llámense jugadas de gol, los abulenses fallan lo inconcebible. La verdad es, al margen de estas cuestiones, que el equipo ha perdido "gracia", ha dejado atrás esa dulzura de la que tanto se ha hablado y, en el momento actual, se muestra bastante vulgar, escaso de ideas, con poca motivación y, lo que puede resultar más preocupante, con no pocos nervios.

El Parla, se mostró como un equipo débil, sin más ideas que sus rivales, pero con la suerte de cara, porque, en el único contragolpe de peligro ante el marco contrario, consiguió su gol. El "zarpazo inesperado", qué duda cabe, pero sirvió para recuperar el aliento.

**OCASIONES SOLAMENTE**

El fútbol brilló, una tarde más, por su ausencia en el "Adolfo Suárez". De salida, ciñéndonos al partido, Luis Pombó se quedó en el banquillo, no pasó la prueba a la que fue sometido momentos antes de que comenzara a rodar el



Quini se lleva el balón en disputa con Espasa.

LUMBRERAS

balón; en su lugar, entró González, pero, el "Soso", no jugó de libre, por cuanto el "mister" decidió pasar a ese puesto a Alvarez y dejarle el centro al nuevo. La cosa no parecía ofrecer dificultades, al principio, el partido se presentaba "fácil", mas no sería así. Dominaban los encarnados, con mal juego y no pocas imprecisiones, mientras, los de Parla aguantaban, jugando a su aire, amontonando hombres en el centro y atrás, a la espera de un lance afortunado.

Pudo encarrilar pronto el partido el equipo de casa, tras un centro atrás, con fallo clamoroso de Arturo y posterior de Eutiquio, que se encontró el balón, pegó fuerte y le mandó a las nubes, en la más clara, quizá, ocasión de gol abulense.

De nuevo jugada semejante a la anterior, trece minutos después, diecisiete de encuentro, con remate de Toño que Nanclares sacó en la misma línea de gol. A los 28 minutos, a la salida de un córner, Argenta picó bien el balón, de arriba abajo y el balón salió ligeramente desviado. Estos, únicamente estos, fueron los méritos abulenses. Claro está, que los visitantes no llegaron hasta el último minuto de esta primera parte; en su única oportunidad, minuto 45, la aprovecharon e hicieron su gol. Cien por cien de efectividad.

El desastre, un día más, se consumaba en casa, no por el resultado, sino porque nadie jugada, nadie serenaba, nadie era capaz de organizar el desguisado, cada uno haciendo la guerra por su cuenta, con las

mejores intenciones pienso, pero en definitiva con un Avila que tuvo tres ocasiones de gol y nada más durante la primera parte.

**SE CONSUMO LA TRAGEDIA**

Las esperanzas que se podían abrigar en el segundo "round" del partido, acabaron consumando la tragedia abulense, porque su juego fue a peor, a una lucha sin orden, contrarreloj y con lagunas increíbles. De nada sirvió el cambio de posiciones entre González y Alvarez, que intercambiaron el eje de la media con el de la defensa. De nada serviría el cambio de Yeli por González, con el consiguiente trueque de posiciones en el equipo; Toño de lateral, Eutiquio, de Libre, y Quini, de medio. El desorden fue tal, que ni la expulsión del visitante Susi, por doble amonestación, "despertaría" de su letargo a los rojillos. Volvieron a tener alguna ocasión de gol, pero sin más, en jugadas aisladas, como en un disparo, a la media vuelta de Patri, que despejó el meta visitante, o en la más clara de esta segunda mitad, en que Arturo elevó demasiado, sólo ante Santi. Al final del partido, sería Alvarez, inteligente remate, aguantando y templando que de nuevo Santi atajó, en esta ocasión en excelente parada.

En definitiva que el Avila se dejó marchar dos puntos, ante un Parla que aprovechó al máximo, ya que en su única ocasión hizo la diana. Injusto, hemos de considerar el resultado, pero no debemos obviar el mal juego abulense, que no existió. Mal, muy mal los de casa, en un partido que no debió ofrecer dificultades, que no las ofreció en exceso, pero que para los abulenses parecieron todas las del mundo, porque ofrecieron un fútbol de baja calidad, pobre en ideas y desmotivado o con poca moral, como prefieran. Difícil hacer distingos, porque el partido fue malísimo, rayando lo inaguantable. Hablar de destacados, pues, imposible.

**1.ª Feria Comarcal de Muestras Béjar '88**  
 DURANTE LOS DIAS 28 de ABRIL AL 3 DE MAYO, SE CELEBRARA EN BEJAR ESTA  
**I Feria Comarcal de Muestras Béjar '88**  
 RECINTO: PARQUE MUNICIPAL  
 HORARIOS: DE 11 a 14 y DE 18 a 22 HORAS  
**¡COLABORA VISITANDONOS!**

Línea de vestuarios

# Alvarez: "Estamos jugando en casa muy mal"

Avila. J. R. Alonso.

El Real Avila volvió a evidenciar su sequía goleadora, un solo tanto en seis partidos, frente al equipo madrileño de Parla claro favorito al descenso de categoría. Uno de los principales artífices de que los locales mantuvieran su puerta a cero fue el portero parleño, Santi, que sacó tres balones, cuando todo el mundo cantaba el gol. Este jugador nos decía: "Cada uno cumple con su cometido, finalmente he podido salvar las ocasiones de gol, pero yo creo que lo hemos salvado todo el equipo".

—Estos dos puntos ¿son un respiro para el Parla?

—Un poco de aire sí. Pero creo que lo tenemos bastante fastidiado, aunque hay que luchar hasta el último partido.

—Nacho nos justificaba la sequía goleadora del conjunto abulense de la siguiente manera: "Hoy, en concreto, hemos tenido muy mala suerte, porque ha habido ocasiones, que han sido clarísimas, y no hemos sido capaces de meter el balón dentro de los tres palos. Esto es lo que hace que llevemos una sequía goleadora bastante amplia. Pero esperamos que esto se pueda solucionar y consigamos meter el balón dentro de los palos, porque, la verdad, esto empieza a ser peligroso".

El ibicenco Yeli, de nuevo salió cuando el marcador señalaba una derrota casera. Pero esta vez el milagro, no pudo ser.

"Lo que no puede ser es pedirme a mí que, en veinte minutos que salgo, haga nada. Si alguna vez salgo y se mete un gol, es una auténtica suerte, un churro. Yo lo que no puedo es hacer nada con tan poco tiempo".

—¿Cómo has visto el juego del equipo?

—Se ha empezado flojo, nos han metido un gol, nos hemos puesto un poco nerviosos y, a partir de ahí, tampoco hemos arriesgado nada, por eso no hemos remontado".

## ALVAREZ: "PEOR NO SE PUEDE HACER"

Alvarez comenzó jugando de libre, tras el descanso González ocupó esta demarcación y él pasó al centro del campo. Con la entrada en el campo de Yeli, se fue un poco más adelante: "En el segundo tiempo, ya perdiendo, he jugado por donde he podido, por todos los sitios. La verdad es que hemos perdido el sitio y cada uno juega por donde más o menos podía. Yo creo que era un desastre".

—¿Qué le pasa al Real Avila que no encuentra puerta?

—Estamos jugando en casa los tres últimos partidos, muy mal, peor no se puede hacer. Fuera de casa estamos dando una talla bastante buena. El otro día, en Sevilla, el equipo jugó bien, corrió y se movió y jugó cómo lo estaba haciendo siempre. En casa, yo no sé por qué estamos jugando muy mal".



El portero parleño quitaba importancia a su actuación tras salvar tres goles.

LUMBRERAS

—El presidente del Real Avila, se quejaba de que el terreno de juego no se regaba lo suficiente: "Nosotros hemos bajado a poner los aspersores el sábado, estaban cerrados, no hemos podido regar

el campo como era nuestra intención. Le he dicho al conserje que nos deje las llaves de los aspersores para regar nosotros cuando queramos, y me ha contestado, que se lo tengo que dar

por escrito, por mediación del alcalde. Lo va a tener por escrito, a partir del lunes, para regar nosotros cuando queramos".

Jesús Polo, entrenador del Parla, nos comentaba al finalizar el partido: "Nosotros, siempre que vamos a jugar un partido fuera de casa sobre todo, tenemos la esperanza de puntuar porque el equipo está manteniendo una trayectoria muy buena, hasta ahora. Hoy, debo reconocer, que hemos tenido suerte, el Avila no ha estado afortunado de cara al gol y hemos aprovechado la única oportunidad que hemos tenido. Pero el fútbol es eso".

—Estos dos puntos ¿son un respiro?

—Es un gran respiro. Lo que pasa es que, aún así, tenemos la cuestión muy complicada aún. Pero nosotros, yo lo he dicho siempre, hasta que no estemos descendidos vamos a defendernos a muerte.

José Antonio Tejedor, entrenador del Real Avila, justificaba la sequía goleadora de su equipo de la siguiente manera: "En estos dos últimos partidos, si metíamos cuatro goles no habría sido raro. Pero el problema es meterlos porque la portería es muy grande. Pero algunas veces lo lamentamos porque no llegamos ni al gol ni al arco iris, no lo hacen solamente el Real Avila, sino que también cualquier equipo de primera o segunda división. Hemos llegado con una fluididad fenomenal, hemos estado estrepidamente en ese aspecto, pero no se han materializado. Me alegro por el Parla y por Polo, pero lo lamento por mis jugadores y por el público que, aunque siempre hay unos cuantos que protestan, ha sido muy correcto".

### PREMIO A LA COMBATIVIDAD

Para el jugador que más veces aparezca en esta sección durante la temporada 1987/88.

HOY

### EUTIQUIO

Patrocina:

Enrique Jiménez

C/ Reyes Católicos, 28

## Angel

JOYERIA • RELOJERIA • OPTICA

PRESENTA  
AL JUGADOR  
DESTACADO EN  
EL AVILA

### DESIERTO

La actuación del equipo encarnado, por su escasa calidad y nulidad cara al gol, no da como para encontrar destacados.

## Angel

JOYERIA • RELOJERIA • OPTICA

Concesionario de  
ENCENDEDOR  
DUPONT

S. Millán, 2 - Duque de Alba, 1

## GRUPO 86 SEGUROS

Entidad elegida "Aseguradora del año" por la revista "Dinero"

Ramos que opera:

- Vida
- Ramos Nobles
- Vehículos

C/. Eduardo Marquina, 27 - 1º  
Teléfono: 21 27 85  
AVILA

### LANAS Y TRICOTOSAS JOSE LUIS

Fernando El Católico, 56  
28015-Madrid.  
Teléfono 449 10 94. Distribuidor oficial  
Tricotosas BROTHER EMPISAL

### QUINIELA HIPICA

Estrada, 12

### COMBINACION PREMIADA AYER

La combinación ganadora es la siguiente:  
(3), (3), (3), (4), (7) y (9).

### la muralla s.a.

PISOS  
LOCALES  
PLAZAS  
DE GARAJE

S. Pedro Bautista, 5

### PREMIO A LA DEPORTIVIDAD

Para el jugador que menos sanciones tenga durante la temporada:

Sanciones en el partido de ayer.

González, 2 puntos.

Patrocina

CAJA DE AHORROS DE AVILA

Regional Preferente

### 2-3. El Promesas mereció mayor diferencia frente al Tudela

Valladolid. A.M.

**Alineaciones:**

**Tudela:** Pachi, Peña, Perote, José, L. Miguel, Antonio; Moral (Javi), M. Torres, Vicente, Félix, Pardi (Alvaro).

**R. Avila Promesas:** Córdoba; Arroyo, Julián, Alvarez, Nane, Aceña, Toribio (Fernando), Ramón, Jonny (Pablo), Saucedo, Barcala.

**Arbitro:** Señor Guerra Benito; en las líneas Del Campo y Guerra Pardo. Desastroso el principal y bien los auxiliares a los que no hizo ni caso. Tarjetas amarillas a los locales L. Miguel y Vicente, por entradas, y a los abulenses Aceña y Nane, por dirigirse al colegiado. También al entrenador Izquierdo, incomprensible, por "hacer observaciones" lo que no era cierto y amenazó a Araujo.

**GOLES**

Minuto 7: Despeje de cabeza del portero local y un defensa pierde el balón al entrar Toribio que marca (0-1).

Minuto 46: Jugada de Ramón a Jonny éste, por alto, marca (0-2).

Minuto 68: Despeje en corto de la defensa abulense y Félix bate a Córdoba (1-2).

Minuto 79: Balón en profundidad a Jonny que de nuevo eleva por encima del portero (1-3).

Minuto 85. En jugada del tudelano Jose, pierde el esférico y se cruza un defensa. Incomprensiblemente, pues no

hubo falta alguna, el colegiado señala penalty que transforma Pachi (2-3).

**EXTRAORDINARIO PARTIDO DEL PROMESAS**

Justo triunfo del equipo abulense que hizo un fútbol brillante, práctico y profundo, superando al Tudela, que se mostró como un buen conjunto.

Las ocasiones se sucedieron para los de Avila y el resultado no refleja lo que fue el choque. Sólo la malísima, increíble, actuación del colegiado, hizo que el equipo no alcanzara más diferencia en el marcador.

En el primer tiempo, poco después del gol que abría el marcador tuvo una gran ocasión Jonny. Más tarde, otras de Aceña y Toribio, con tiros que salieron desviados.

Por parte local, al final del tiempo, ocasiones para Félix y Perote, que no se contabilizaron.

En la segunda parte siguió la misma tónica hasta que, con la ventaja de dos tantos, retrasó líneas el Promesas para salir con mucho peligro y jugadas bien ligadas al contragolpe. Una ocasión buena de Toribio, no aprovechada y, entre alguna más, otra, a cinco minutos para el final, con gol de Barcala que anuló el árbitro; sólo él vio algo irregular.

Total, que el triunfo, aunque importante para los abulenses se quedó corto.

### 0-0. La A.D. Las Navas consiguió un positivo ante el San Pedro Regalado

• Los locales fallaron un penalty y no aprovecharon la expulsión de Capa

David Rosado. San Pedro Regalado (Valladolid).

Campo: San Pedro Regalado. Terreno de juego muy duro y empedrado. Mañana soleada. Pocos espectadores.

**ALINEACIONES:**

**San Pedro Regalado:** Paco, Brujo, Pedro, Jordi, Ramón, Jesús, Leandro Fernando, Pariente, Carmelo y Julito. No hubo cambios.

**A.D. Las Navas:** Yuste, Sergio, Capa, Paquillo, Antonio, Alfonso, Revilla, Javier, Juan Carlos, José Luis y Manolo. Cambios: en el minuto 72 Cuchillas sale por Alfonso, y en el minuto 87 Peña sule a Juan Carlos.

**Arbitro:** Eduardo Prieto Chico, apoyado en las bandas por Santiago Ruiz González y por José Luis Sanz Gómez. Tuvo una regular actuación, aunque comenzó dirigiendo bien el encuentro tras iniciarse la segunda parte perdió las riendas del partido. Sacó tarjetas amarillas y rojas con excesiva facilidad. Por el cuadro local amonestó con la amarilla a Pariente, en el m. 50, por falta; a Fernando, en el m. 67 también por falta; y a Carmelo, en el m. 80, por protestar.

Por la A.D. Las Navas fueron expulsados Capa por dos tarjetas amarillas en los minutos 29 y 60, ambas por faltas, y el entrenador Juanjo, que vio la roja directa por hablar desde el banquillo. Además mostró tarjeta amarilla a Antonio, en el m. 43 por protestar; a Javier, en el m. 44, por protestar igualmente; y a Peña, en el m. 60, por protestar desde el banquillo.

**Resultado: San Pedro Regalado, 0; A.D. Las Navas, 0.** La Agrupación Deportiva Las Navas consiguió bajar a dos su cuenta particular de negativos. Tras una mala racha, los naveros han conseguido un punto fuera de casa que les puede reportar cierto alivio, de cara a afrontar la recta final de la liga con mayor seguridad y confianza en sus posibilidades, las cuales se antojaban bastante negras tras los últimos resultados conseguidos. Ayer lograron rebasar la barrera de 27 puntos, cota que alcanzaron en un partido que ya casi ni se recuerda, contra la Granja.

El resultado, 0-0, se puede considerar justo. El equipo de San Pedro Regalado jugó con unas ventajas a las que no pudo sacar provecho alguno; en el m. 34 Julio lanzó un penalty al poste, y a partir del m. 60 contó con un jugador más al ser expulsado Capa.

Dos oportunidades, a las que se unió un gol en el minuto 93 que les fue anulado por fuera de juego claro de dos de sus delanteros. El árbitro con buen criterio acertó al sancionar la jugada. Aunque dado el minuto de juego en que transcurría la misma solamente se podía esperar lo que pasó segundos después, el enfado local de público y algunos jugadores, con intento de agresión incluido.

Así finalizaba un encuentro en el que los dos equipos llegaron a exhibir un buen juego en determinados momentos. En otros, demostraron que lo cortés no quita lo valiente y se lucieron en el juego brusco y en el patadón, a lo "rugby".

Las Navas tenía su primera gran ocasión en el m. 18, en una jugada por mediación de Revilla, quien centró peligrosamente sobre el punto de penalty; la defensa con muchos apuros echó el balón fuera y anularon el posible remate a gol.

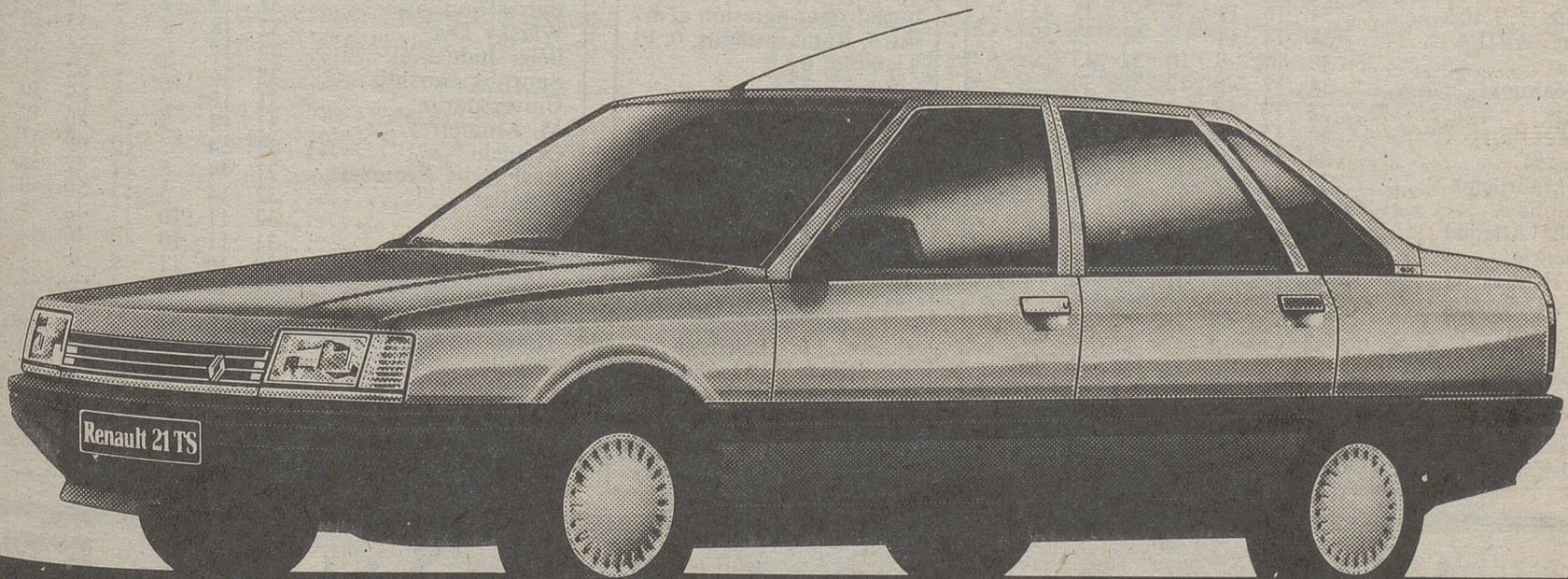
Poco después, en el m. 34 Yuste volaba para atrapar un balón que de falta directa Jesús enviaba con intención de gol. Acto seguido se producía el penalty, y afortunadamente para los naveros el cuero era repelido por el poste.



Más de 1.450 puntos de asistencia en toda España. RENAULT recomienda lubricantes Elf

**RENAULT**  
COCHES LLENOS  
DE VIDA

# LO QUIERE SEGURO.



**NUEVO RENAULT 21 TS**

**1.740.000 P.V.P.**

• Motor 1.721 c.c. • Potencia: 90 CV. • Velocidad: 185 Km/h. • Servo Freno "Master-Vac" • Encendido electrónico.



COPACABANA

AVILA

NEPTUNO

Carretera Madrid (detrás de la gasolinera)

RESTAURANTE

COMUNIONES-BODAS-BANQUETES

Amplio aparcamiento

Primera División

Resultados

Real Sociedad, 0; Murcia, 1.  
Valladolid, 1; Barcelona, 1.  
Real Madrid, 6; Betis, 0.  
Sporting Gijón, 4; Celta, 1.  
Zaragoza, 1; Logroñés, 0.  
Osasuna, 1; Mallorca, 0.  
Las Palmas, 0; Sabadell, 2.  
Sevilla, 1; At. de Madrid, 1.  
Español, 1; Ath. Bilbao, 1.  
Valencia, 1; Cádiz, 1.

Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Real Madrid	34	26	5	3	88	20	57+23
Real Sociedad	34	21	4	9	55	28	46+10
At. Madrid	34	17	8	9	51	31	42+ 8
Ath. Bilbao	34	16	10	8	47	41	42+10
Celta	34	13	10	11	39	35	36+ 2
Sevilla	34	13	10	11	39	39	36+ 2
Osasuna	34	13	9	12	35	32	35+ 1
Valladolid	34	12	11	11	28	30	35+ 1
Barcelona	34	13	8	13	42	40	34
Sporting Gijón	34	13	8	13	42	46	34
Cádiz	34	11	10	13	42	48	32- 2
Zaragoza	34	9	13	12	46	49	31- 3
Valencia	34	10	11	13	39	46	31- 3
Español	34	11	8	15	42	50	30- 4
Murcia	34	9	11	14	28	36	29- 5
Logroñés	34	10	8	16	24	43	28- 6
Betis	34	11	5	18	36	50	27- 7
Las Palmas	34	11	4	19	41	61	26- 8
Mallorca	34	8	9	17	31	49	25- 9
Sabadell	34	7	10	17	23	44	24-10

N. de la R.—El Real Madrid es virtual campeón de Liga.

LA QUINIELA

Q-1

- 1 R. Sociedad-Murcia. x
- 2 Valladolid-Barcelona 1
- 3 R. Madrid-Betis .. 1
- 4 Gijón-Celta ..... 1
- 5 Zaragoza-Logroñés.. 1
- 6 Osasuna-Mallorca . 1
- 7 Sevilla-At. Madrid x
- 8 Español-Ath. Bilbao 1
- 9 Valencia-Cádiz .... 2
- 10 Huelva-Santander . 1
- 11 Hércules-Málaga . x
- 12 Granada-Elche ... x
- 13 Coruña-Oviedo ... 1
- 14 Figueras-Lérida .. x

Q-2

- 1 R. Sociedad-Murcia. 2
- 2 Valladolid-Barcelona x
- 3 R. Madrid-Betis .. 1
- 4 Gijón-Celta ..... 1
- 5 Zaragoza-Logroñés.. 1
- 6 Osasuna-Mallorca . 1
- 7 Sevilla-At. Madrid x
- 8 Español-Ath. Bilbao x
- 9 Valencia-Cádiz ... x
- 10 Huelva-Santander x
- 11 Hércules-Málaga .. 2
- 12 Granada-Elche .... 2
- 13 Coruña-Oviedo ... x
- 14 Figueras-Lérida ... 2

MARCADOR

Regional Ordinaria:

Sotillo, 0; Piedralaves, 0.  
Arenal, 5; Pedro Bernardo, 1. Candeleda-Cebrerena: Los jugadores del Candeleda se han negado a trasladarse a jugar el partido fuera de su casa, a pesar de tener el campo clausurado. Peguerinos, 1; El Barco, 3. Arévalo, 2; Arenas, 9. Piedrahíta-La Adrada: En el minuto 70, cuando iba ganando 2-1 el Piedrahíta, se suspendió el partido por agresión al árbitro. Ramacastañas, 0; El Tiemblo, 0.

Juvenil Preferente:

Casa Social Católica, 2; Medina, 2. Salmantino, 4; Real Avila, 1.

Copa de Aficionados "Deportes Sánchez"

I.C.M., 6; Hospital, 1. Pizarra, 0; Toledana, 0. At. Ebe, 1; Villacacharrita, 2. La Colilla, 1; San Antonio, 4. B. Sonsoles, 3; Rasil, 5. El Fresno, 1; C. Renfe, 2.

Segunda División "A"

Resultados

Bilbao Athletic, 0; Castellón, 0.  
Sestao, 1; Barcelona Atlético, 1.  
Recreativo Huelva, 1; Racing Santander, 1.  
Jerez, 2; Burgos, 0.  
Hércules, 0; Málaga, 1.  
Granada, 0; Elche, 1.  
Deportivo Coruña, 2; Oviedo, 2.  
Rayo Vallecano, 3; Castilla, 3.  
Figueras, 1; Lérida, 2.  
Cartagena, 0; Tenerife, 1.

Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Málaga	34	21	9	4	70	33	51+17
Elche	34	21	6	7	58	28	48+14
Castilla	34	17	9	8	54	39	43+ 9
Oviedo	34	17	6	11	50	34	40+ 6
Rayo Vallecano	34	15	9	10	50	40	39+ 5
Figueras	34	13	11	10	40	33	37+ 3
Lérida	34	12	12	10	43	36	36+ 4
Barcelona At.	34	12	12	10	45	42	36+ 2
Jerez	34	14	7	13	43	35	35+ 1
Sestao	34	14	7	13	37	38	35+ 1
Racing Santander	34	11	10	13	35	41	32- 2
Castellón	34	10	12	12	30	41	32- 2
Recreativo Huelva	34	12	8	14	49	61	32- 2
Tenerife	34	11	9	14	43	54	31- 3
Burgos	34	9	11	14	30	47	29- 5
Bilbao Ath.	34	9	9	16	40	46	27- 9
Hércules	34	9	8	17	41	52	26- 8
Deportivo Coruña	34	7	12	15	31	44	26- 8
Granada	34	7	10	17	34	44	24-10
Cartagena	34	7	7	20	30	65	21-13

N. de la R.—Málaga y Elche, están, matemáticamente, en Primera División.

Segunda División "B"

Resultados

Alcalá, 4; Badajoz, 0.  
REAL AVILA, 0; Parla, 1.  
Atlético Madrileño, 0; Sevilla Atlético, 0.  
Córdoba, 2; Las Palmas Atlético, 0.  
Plasencia, 1; Sanluqueño, 1.  
Maspalomas, 1; Cacereño, 0.  
Telde, 2; San Sebastián, 0.  
Betis Deportivo, 5; Daimiel, 1.  
Getafe, 2; Linares, 0.  
Leganés, 1; Salamanca, 0.

Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Salamanca	34	23	6	5	51	16	52+18
Badajoz	34	18	8	8	46	34	44+10
Getafe	34	16	11	7	59	35	43+ 9
REAL AVILA	34	14	11	9	51	32	39+ 5
Telde	34	15	9	10	51	43	39+ 5
Maspalomas	34	17	5	12	36	30	39+ 5
Alcalá	34	13	13	8	42	38	39+ 3
Linares	34	15	7	12	68	43	37+ 5
Leganés	34	14	9	11	44	37	37+ 3
At. Madrileño	34	11	13	10	44	33	35+ 1
Córdoba	34	11	13	10	36	31	35+ 1
Sevilla Atlético	34	11	12	11	36	34	34
Plasencia	34	10	11	13	38	41	31- 3
Las Palmas At.	34	9	12	13	30	40	30- 4
Betis Deportivo	34	11	7	16	47	40	29- 5
San Sebastián	34	8	13	13	27	37	29- 5
Sanluqueño	34	9	10	15	37	45	28- 6
Parla	34	8	10	16	24	60	26- 8
Cacereño	34	5	13	16	25	46	23-11
Daimiel	34	2	7	25	19	96	11-23

N. de la R.—El Daimiel está, matemáticamente, en Tercera División.

Regional Preferente Grupo C

Resultados

Juv. Castilla, 3; M. Monterrey, 0.  
Barrio San José, 1; Universitario, 0.  
San Pedro Regalado, 0; Las Navas, 0.  
Iscar, 2; La Granja, 1.  
Ciudad Rodrigo, 1; Guijuelo, 0.  
Whisky Dyc, 1; Béjar Industrial, 1.  
Sequillo, 5; Pedrajas, 1.  
Peñañiel, 0; Diamante, 1.  
Olmedo, 2; Sporting Garrido, 3.  
Tudela, 2; Real Avila Promesas, 3.

Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Barrio San José	31	18	9	4	53	17	45+11
Whisky Dyc	32	18	8	6	55	28	44+12
Béjar Industrial	32	17	6	9	54	39	40+ 6
Sporting Garrido	32	16	7	9	62	41	39+ 7
Universitario	31	16	7	8	69	30	39+ 7
M. Monterrey	31	14	9	8	56	38	37+ 5
Guijuelo	31	14	7	10	48	41	35+ 5
Real Avila Promesas	31	14	6	11	42	33	34+ 4
Peñañiel	32	14	5	13	50	40	33+ 1
Iscar	32	11	10	11	46	47	32
Diamante	31	11	10	10	46	42	32+ 4
Ciudad Rodrigo	30	10	11	9	36	37	31- 1
Juv. Castilla	32	10	9	13	39	42	29- 5
Las Navas	31	10	8	13	57	61	28- 5
Tudela	32	9	9	14	53	68	27- 5
Sequillo	32	12	4	16	47	54	26- 4
Pedrajas	32	11	4	17	43	61	26- 6
San Pedro Regalado	31	8	9	14	46	58	25- 5
La Granja	32	5	7	20	38	82	17-15
Olmedo	32	2	7	23	21	102	11-21

MERCA OCASION

Nuestros vehículos de ocasión están revisados por nuestro personal especializado para que presten un buen servicio. El servicio post-venta PEGASO, se encarga de atenderle y mantener su vehículo de ocasión en buen estado. Numerosos usuarios pueden confirmarlo. Vehículos con seguro de reparación.

Confíe en nosotros: HIJOS DE VICTOR ALCON, S.R.C.

Carretera de Valladolid, s/n. AVILA. Teléf. 222200. Sr. Peralta



BALONCESTO

En un partido bronco

# 107-73. El Caja Salamanca no dio opción al Cica Cronos

• A cada equipo se le señaló una técnica descalificante

Avila. J. J. E.

**RESULTADO:** Caja Salamanca, 107 - Cica Cronos, 73. (53-32).  
**CANCHA:** "Mini-pabellón" del Polideportivo Territorial. Algo más de media entrada.

**EQUIPOS:**

**CAJA SALAMANCA:** (53+54). 44 canastas de 65 lanzamientos (68%), 2 de 9 triples (22%), 13 de 26 tiros libres (50%); 50 rebotes: 41 defensivos y 9 ofensivos; 20 balones robados y 25 perdidos; 10 asistencias, 4 tapones, 28 faltas personales y una técnica descalificante a Jacinto (min. 36). Eliminados: Ramón (min. 25) y Bayón (min. 34). **JUGARON:** Mariano (28), Jacinto (23), Rafa (27), Antolín (14), Ramón (4) —cinco inicial—, Castillo, Pedro (3), Santero, Roberto (4), Julián (2) y Bayón (2).

**CICA CRONOS:** (32+41). 25 canastas de 74 lanzamientos (34%), 0 de 4 triples, 23 de 36 tiros libres (64%); 46 rebotes: 27 defensivos y 19 ofensivos; 19 balones robados y 26 perdidos; 2 asistencias, 23 faltas personales y una técnica descalificante al entrenador (min. 16). Eliminados: Sáez (min. 28), Puelles (min. 38) y Sancho (min. 40). **JUGARON:** Sancho (4), Navarro (8), García (2), Sáez (9), Puelles (16) —cinco inicial—, Herrero (1), Corcuera (20), Vázquez (2), Paniagua (11). **ARBITROS:** Antonio García y Carlos González. Mal, perjudicando ostensiblemente al conjunto visitante en un partido donde los locales no necesitan su ayuda.

llegó al 17, cuando ante los reiterados errores de los colegiados el entrenador visitante protestó reiteradamente, lo que le valió dos técnicas, teniendo que abandonar su puesto en el banquillo.

Con el cambio de la defensa individual por una zona 3-2 por parte visitante se llegó al descanso.

En los primeros minutos del segundo tiempo el conjunto local jugó francamente mal, la relajación y la precipitación hicieron mella en el marcador, ya que el Cica Cronos llegó a colocarse con un 61-47 en contra que no hacían temer ni mucho menos por la victoria pero siendo muy escasa esta diferencia para lo que se esperaba. No obstante, los locales forzaron de nuevo el ritmo y en el ecuador de este período el luminoso rozaba de nuevo la treintena de puntos, 79-50.

Parecía que no iba a pasar nada más hasta el final pero a falta de 4 minutos, Jacinto Navas hizo una personal a un jugador visitante éste se revolvió a decirle algo y el abulense le agredió, tomando el camino de los vestuarios. Ya, sin más, se acabó el partido, un partido muy bronco, y con muy malos modos por parte del Cica Cronos, ya que si es verdad que ayer fueron claramente perjudicados, también es verdad que no paran de protestar, con cortes de man-



Buen partido de Rafa que, tras su ausencia, vuelve por sus fueros. VICTOR GONZALEZ

**MAL JUEGO Y BRUSQUEDADES**

El Caja Salamanca y el Cica Cronos disputaron ayer un encuentro muy bronco y de escasa calidad, aunque esto hay que imputárselo principalmente al conjunto visitante, ya que el Caja Salamanca salió a hacer su partido desde un principio, pues con una defensa individual muy fuerte— los visitantes defendían

también al hombre pero daban muchas más facilidades— sentenció el encuentro en los primeros 3 minutos, ya que el Cica Cronos falló sus 8 primeros ataques, con lo que el marcador se fue hasta un 11-0. El partido estaba sentenciado, pero todavía quedaban 37 minutos de juego.

Así, con un claro dominio local (19-7 e incluso se llegó a un escandaloso 33-7) fueron pasando los minutos, hasta que se

ga incluidos. Una pena. **66-82. EL COLEGIO DIOCESANO SE IMPUSO AL TORENO**

El Colegio Diocesano consi-

guió una importante victoria al imponerse en Toreno al equipo titular por 66-82, en un encuentro de claro dominio del conjunto abulense.



Más de 1.450 puntos de asistencia en toda España. RENAULT recomienda lubricantes elf

# SEGURISIMO.

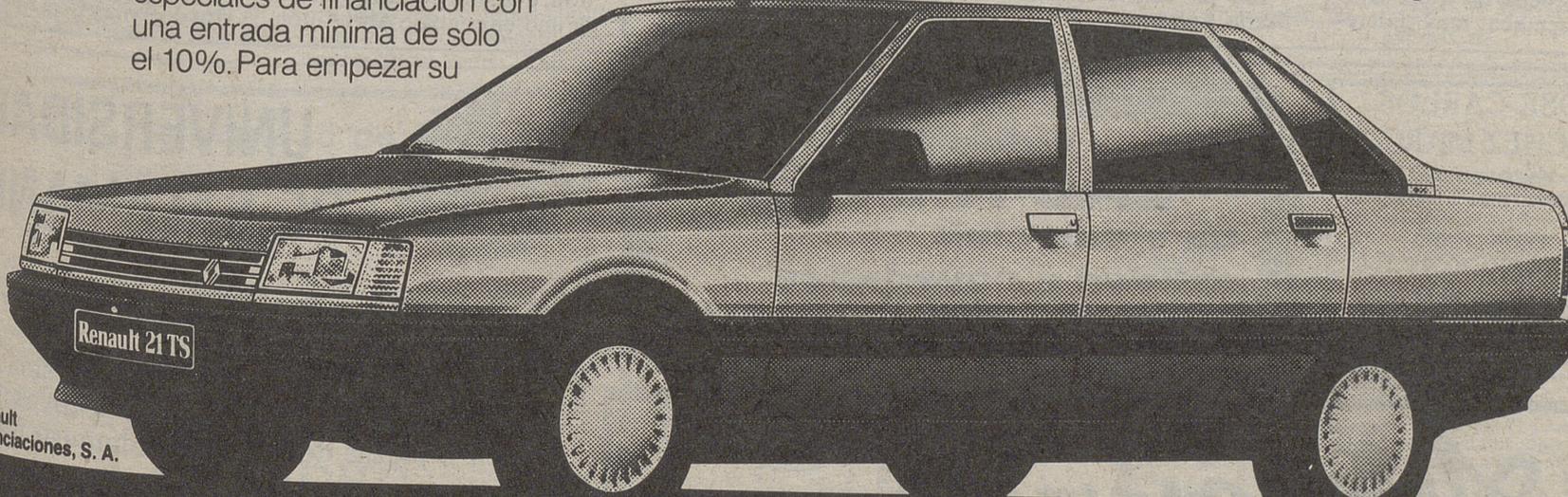
**RENAULT**  
COCHES LLENOS  
DE VIDA

Un negocio sin riesgos. Es el momento de comprarse el ultimísimo Renault 21 TS. Si lo financia con nosotros en 2, 3 ó 4 años, **le regalamos el seguro a todo riesgo durante un año**, firmado con la **compañía Winterthur a través de nuestra Agencia Dissa.**

Un verdadero regalo de Primavera. Le ofrecemos además condiciones muy especiales de financiación con una entrada mínima de sólo el 10%. Para empezar su

nueva vida con el nuevo Renault 21 TS seguro de lo que hace. Y muy seguro de comprar el coche que quería.

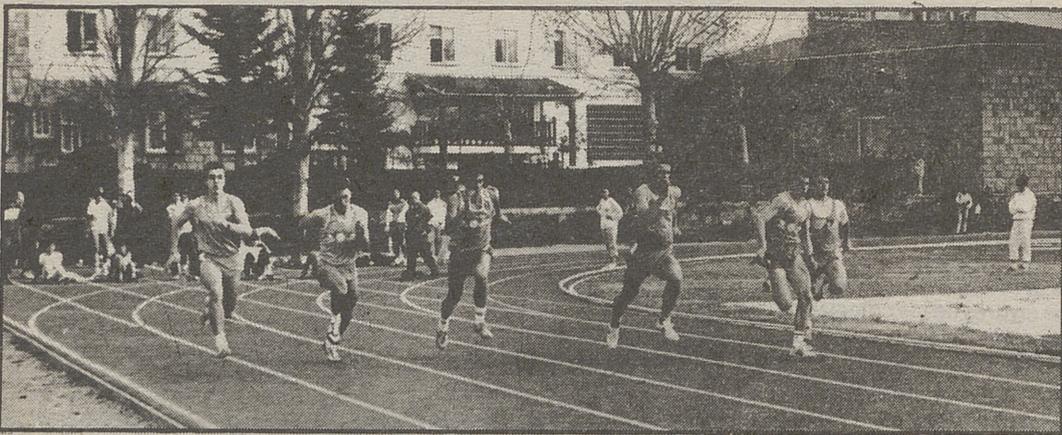
**Si necesita más información, pregunte por el Sr. Financiación en cualquier punto de la Red Renault, o si no, llame al 900-15 55 55. La llamada es gratuita.**



Renault Financiaciones, S. A.

**NUEVO RENAULT 21 TS**

**1.740.000 P.V.P.**



Mucho tiempo han tardado en construirse estas pistas

LUMBRERAS

**ATLETISMO**

El pasado sábado

**Tras casi 3 años de obras se inauguraron las pistas del Polideportivo Territorial**

Avila. J.J.E.

Por fin. Tras casi tres años de obras (aunque la mayor parte de este tiempo las obras estuvieron paradas), el pasado sábado se inauguraron las pistas de Atletismo del Polideportivo Territorial.

José María Aznar, en un acto muy breve y sencillo, fue el encargado de cortar la cinta, inaugurando oficialmente el remodelado de la instalación, paralelamente a este acto también se celebró una exhibición de ultraligeros, aunque por las condiciones meteorológicas no se pudieron ver los globos aerostáticos, tal y como estaba previsto.

Mientras, la Federación de Castilla y León de Atletismo y el Centro de Tecnificación, organizaron una reunión atlética en la que estuvieron presentes numerosos atletas, algunos de ellos destacados, de Castilla y León. También estuvieron presentes atletas destacados, como Abel Antón, Fermín Cacho, Angelines Rodríguez, Ana Isabel Alonso y Ana Isabel Guerra, junto con la hoy vicepresidenta de la Federación Española, la ex-atleta Pilar Valderrama.

De las numerosas pruebas que se disputaron hubo algunas de gran interés, debido a la calidad de los participantes y a la presencia de atletas abulenses.

La prueba de triple salto se presentaba muy intere-

sante por la participación del actual campeón de España Junior de pista al aire libre y subcampeón en pista cubierta, el salmantino Javier Oscar Iglesias; el Campeón de España en pista cubierta, el abulense Raúl Chapado y el subcampeón cadete, el también abulense Roberto Garcinuño, que fue el gran triunfador de la prueba, ya que con un salto de 13 m. y 62 cm. consiguió su mejor marca personal, alzándose hasta el tercer puesto, ya que Raúl con un discreto salto de 14-71 fue el vencedor, seguido de Iglesias con 14-7.

Los 1.000 m. resultaron también muy interesantes, con la presencia de José Francisco Hernández Herro, que al final fue quinto, con un tiempo de 2'33"0. En cadetes destacar la victoria del arevalense Raúl Sampedro, que realizó una gran carrera.

En los 3.000 metros destacar el segundo puesto de Yolanda Vázquez, que realizó 10'36"0, entrando a bastante distancia de la vencedora.

Por último, también destacar que en la prueba de 100 m. participó el saltador de longitud abulense Angel Hernández Yáñez, que con un tiempo de 10"7 fue el vencedor.

**VENCEDORES:**

100 m. cadete femenino: María Labrador, 12"4.

100 m. cadete masculino: Pedro Pablo del Barrio, 10"7.

100 m. absoluto femenino: Begoña Delgado, 12"4.

100 m. absoluto masculino: Angel Hernández, 10"7.

300 m. cadete femenino: Marta Mamolar, 44"6.

300 m. cadete masculino: José Luis Díez, 36"9.

1.000 m. cadete femenino: Belén Cobos, 3'08"1.

1.000 m. cadete masculino: Raúl Sampedro, 2'43"7.

1.000 m. absoluto: Isaac Carlos Viciosa, 2'29"8.

3.000 m. absoluto masculino: Margarita Muñoz, 10'14"8.

3.000 m. absoluto masculino: Aníbal Rapado, 8'35"5.

Jabalina cadete femenino: Sandra Díez, 33-10.

Jabalina cadete masculino: Bernabé Gutiérrez, 43-38

Jabalina absoluto femenino: María García, 38-10.

Jabalina absoluto masculino: Oscar Camacho, 45-30.

Peso cadete femenino: Paula Fortes, 10-33.

Peso cadete masculino: Luis Miguel Ciranda, 12-16.

Peso absoluto femenino: Ana María Hernández, 10, 87.

Triple salto: Raúl Chapado, 14-71.

Longitud cadete femenino: Beatriz Blázquez, 4-74.

Longitud absoluto femenino: Begoña Delgado, 5-63.

4 x 100 m. femenino: Tintoretto, 44"9.

4 x 100 m. masculino: Cajasalamanca, 38"



Antón en el momento de recibir su trofeo de manos de José María Aznar

MAYORA

**El atleta soriano Abel Antón elegido Mejor Deportista de Castilla y León 1987**

Avila. J. J. E.

El atleta del equipo Kelme y representante de Soria, de 24 años de edad, Abel Antón Rodrigo, fue elegido Mejor Deportista Castellano-Leonés del año 1987, en el transcurso de la Gala del Deporte que organizada por Radiocadena Española y la Junta de Castilla y León se celebró el pasado viernes en nuestra Ciudad.

La jornada comenzó en el Hotel Don Carmelo, donde por la tarde se reunió el jurado compuesto por periodistas deportivos de las nueve provincias de la comunidad. Las gimnastas Raquel Santamaría (Burgos) y María Martín (Segovia); la tiradora Nieves Fernández (León); el piragüista Alberto Sánchez (Zamora); y los atletas Abel Antón (Soria), Antonio Sánchez (Salamanca), Angel Hernández (Avila), Angelines Rodríguez (Palencia) y Ana Isabel Guerra (Valladolid), eran los candidatos propuestos por sus respectivas provincias. En una primera votación se escogieron a los cuatro candidatos que obtuvieron mayor número de votos, que fueron cuatro atletas, Abel Antón, Antonio Sánchez, Angelines Rodríguez y Ana Isabel Guerra. Posteriormente Angelines Rodríguez y Ana Isabel Guerra quedaron eliminadas, llegando a la última y decisiva votación Abel Antón y Antonio Sánchez, donde por mayoría salió elegido el primero.

La elección resultó muy dura y difícil, ya que los nueve deportistas reunían méritos suficientes para recibir el galardón, que sólo podía ir a manos de uno, en este caso Abel Antón.

Posteriormente se celebró la Gala del Deporte, en una cena en el Palacio Valderrambana que contó con la asistencia de otras autoridades, el presidente de la Comunidad Autónoma, el consejero de Cultura, el delegado de la Junta, el alcalde de la Ciudad, el gobernador civil, así como la directora regional de Radiocadena Española. Por parte de los deportistas estuvieron presentes los finalistas a excepción de Antonio Sánchez y Alberto Sánchez. También estuvieron presentes conocidos deportistas, entre los que hay que destacar al ex entrenador del Rayo Avila y actualmente en el Rayo Vallecano, Félix Bardera Serrra "Felines"; el árbitro salmantino de Primera División Joaquín Ramos Marco; el ciclista profesional del BH Juan Carlos Arribas Gallego; el motorista Miguel Angel Vidales; el piloto Javier de Castro y el atleta Santiago Moreno.

Una vez finalizada la cena procedió a la proclamación del vencedor y a la entrega de los trofeos a los nueve finalistas. José María Aznar, presidente de la Junta de Castilla y León, entregó el trofeo a Abel Antón y puso punto final a las alocuciones, felicitando a todos los deportistas.

Así ha finalizado esta V Semana Regional del Deporte de Castilla y León que se ha venido celebrando en Avila con la organización de Radiocadena Española, Junta de Castilla y León, y la colaboración del Ayuntamiento de Avila, Diputación de Avila, Caja de Ahorros de Avila y Caja Salamanca

**JOSE CARLOS SANCHEZ MARCOS**  
**MEDICINA INTERNA-RESPIRATORIO**  
 AVDA. JOSE ANTONIO 20, 2.º 1  
 CONSULTA PREVIA PETICION DE HORA  
 Teléfono 22-09-32  
 C. M. n.º 34

**Vídeo Club LAS NIEVES**  
 Su vídeo club  
**calidad y novedades**  
 C/ Vicenta Manzanedo, 13 AVILA

**UNIVERSIDAD DE SALAMANCA**  
**PLAZAS LABORALES**  
 Con fecha 15 de abril, la Universidad de Salamanca convoca pruebas selectivas para cubrir 6 plazas de la Escala Administrativa.  
 Las bases y características de la convocatoria se hallan expuestas en el tablón de anuncios de la Secretaría General de la Universidad (Patio de Escuelas, 1).

**Arte Cerámica**  
 PARA AYUDARLE A HACER SUS REGALOS  
 Tomás L. de Victoria, 1 AVILA

**Anuncios Breves**

**Anuncios Breves**

**Programas de TV.E.**

**ALQUILERES**

—Se alquila local. Centro Comercial Avila 2. Llamar noches. Teléfono 22 97 64.

—Alquilo habitaciones con o sin pensión completa. Telf. 21 35 69.

—Alquilo local con oficina, servicios, luz. Conde Don Ramón. 21 16 20.

—Se alquila piso temporada verano. Calle Bilbao, 20. Teléfono (91) 890 00 10.

—Alquilo local comercial 50 m2. Pº San Roque. Telf. 22 91 61.

**COCHES VENTA**

**MOTOR AVILA**

Avda. 18 Julio, 32 y 44 Avila

- Renault 4 F6 acrist.
- Renault 4 FS acrist.
- Renault 5 950
- Renault 5-GTL confort
- Renault 9-GTD diesel
- Renault 12-S
- Renault 14-GTS
- Renault 18-GTS aire
- Seat Ibiza LD 1.6 año 86
- Peugeot 205 GLD año 86
- Peugeot 505 STI aire
- Ford Fiesta L

**IMPORTACION**

- BMW 316 moderno
- BMW 323 moderno con extras
- Mercedes 190-E Auto.
- Mercedes 300-E moderno full equip.

**OPOSICIONES**

—Academia Rodriguez. Teléfono 21-16-71.

—OPOSICIONES PROXIMAS CONVOCATORIAS.

● JUNTA CASTILLA Y LEON.

● AUXILIARES 123 PLAZAS.

● ADMINISTRATIVOS 51 PLAZAS.

● ADMINISTRACION LOCAL.

● AUXILIARES AYUNTAMIENTOS 5 PLAZAS.

● POLICIA MUNICIPAL 7 PLAZAS.

● PREPARACION CLASES ORALES.

ACADEMIA RODRIGUEZ C/ BLASCO JIMENO 10. 05001 AVILA. TLF: 918-21-16-71.

TENEMOS A LA VENTA LOS TEMAS DE AUXILIARES DEL ESTADO.

**OFERTAS**

—Llaveros, encendedores, bolígrafos, camisetas, cerillas. Regalos de empresa. Telf. 22 36 84.

**PISOS VENTA**

—Venta de piso. Telf. 22 02 82.

**TRABAJO**

—Se precisa empleada hogar interna para Madrid. Teléfono (91) 650 04 73.

—Necesito chica interna. Teléfono 22 74 79.

—Necesito interna zona barrio del Pilar, Madrid. Teléfono (91) 216 03 53.

—Necesito empleada hogar interna externa. Llamar tardes última hora: 22 76 75.

—Empleada hogar externa. Teléfono 21 21 63.

—Se necesita señorita 20 a 24 años, con F.P. Admva.—O bachiller, conocimientos de informática, 1,60 estatura, para contrato Dpte. comercio y Administrativo. Interesados, presentarse en C/ Alemania n.º 6.

—POR PROXIMA apertura preciso siete personas mayores de 23 años, serias y responsables, que quieran moverse dentro de un elevado nivel de beneficios. R.M. Telf. 96-351 70 34. Sr. Cortés.

—Se necesita interna sabiendo obligaciones para Las Rozas (Madrid). Telf. (91) 637-06-93. Llamar a partir de las 9 noche.

—Se necesita empleada de hogar fija. Teléfono: 22 48 88.

**TRASPASOS**

—Se traspasan "BODEGAS JUANITO" C/ David Herrero, 5. Teléfono 22 00 76.

—Se traspasa peluquería de señoras. Teléfono 22 62 74.

**VARIOS**

—CASA ANTIGUA, compro con o sin inquilinos. Telf. 22 17 08.

—Clases Tenis (niños-adultos). Aprende metódicamente. Monitor Nacional Tenis. 22 66 97.

—ATENCION Agricultores. Fabricamos cultivadores de remolacha de precisión total con discos oscilantes, dirección por palanca. Todo relacionado con la remolacha. Hijos de Faustino Velasco, Carretera Valladolid-Soria, kilómetro 55, Peñafiel (Valladolid) teléfono-983/88 00 96.

—Cedo negocio por no poderlo atender. Teléfono 22 74 93.

**VENTAS**

—Vendo toro Raza Avileña, 3 años, con Carta. Telf. 22 53 78.

—Pegaso 1214 con furgón ISOTERMO, 4 años. Ebro L60 furgón 5 años. Volkswagen Golf Diesel, reparado, con garantía. Mercedes 240 diesel 8 plazas. Teléfono 911-43-22-61.

—Venta de local. Zona San Nicolás. Teléfono 22 02 82.

—Vendo CHALET "HERVENCIAS". Parcela 1.633 m2. Vivienda 200. Porche 200. Garaje 100. Pozo. Piscina. Arboles, césped 800. Acepto cuenta: piso o local. FACILIDADES. Telf. 21-29-33.

—Se vende mobiliario y sonido de DISCOTECA. Teléfono 21.11 10.

—Se vende Papelería- Juguetería 30 m2. Teléfono 22 95 08.

—Se venden locales comerciales. Plaza Santa Ana, 2. Teléfono 22 97 61.

—Vicolozano-Brieva, vendo rústica, 20.000 m2., buen cercado, 2 pozos agua (91) 458 76 47. 7-10 noche.

—Vendo cachorros boxer atigrados, rabo cortado. Interesados llamar Telf. 22 94 90.

—Vendo tienda céntrica, para cualquier tipo de negocio. 21-30-52. De 7 a 11.

—Vendo local comercial 60 m2. C/ Soria. Económico. Teléfono 22 91 61.

**antena3**

La Radio Comercial Bien Hecha.

AVILA 942

**Para hoy, día 25**

**PRIMERA CADENA**

- 8,00: BUENOS DIAS.
- 9,00: POR LA MAÑANA
- 10,00: LO IMPERDONABLE. Episodio n.º 106.
- 11,50: DINASTIA (R). Episodio n.º 28.
- 13,00: BENITO Y CECILIO. "La loca isla de Manhattan".
- 13,30: 3 POR 4
- 14,30: INFORMATIVO TERRITORIAL
- 15,00: TELEDIARIO 1
- 15,35: CORRUPCION EN MIAMI. "Cuenta atrás".
- 16,30: TAL CUAL
- 18,00: AVANCE TELEDIARIO
- 18,05: LOS MUNDOS DE YUPI.
- 18,30: CHOCKY. "Episodio n.º 6. Mr."
- 19,00: A MEDIA TARDE "La cocina".
- 19,30: DE PELICULA. "Panorama de actualidad".
- 20,30: TELEDIARIO 2
- 21,00: EL TIEMPO
- 21,15: EL PRECIO JUSTO
- 22,45: ALFRED HITCHCOCK PRESENTA... "La medicina más apropiada".
- 23,10: DOCUMENTOS TV.
- 0,10: TELEDIARIO 3
- 0,30: TELEDEPORTE

**SEGUNDA CADENA**

- 13,00: CASTILLA Y LEON
- 14,30: INFORMATIVO TERRITORIAL
- 15,00: TELEDIARIO 1
- 15,30: EL NUEVO PACIFICO (R). "Jarras para ser llenadas o velas para ser encendidas".
- 16,30: VUELTA CICLISTA A ESPAÑA. Final de etapa del día: Santa Cruz de Tenerife.
- 17,30: MUSICAL
- 18,30: TOROS.
- 20,30: EL EXTRAÑO CASO DE... "El flautista de Hamelin".
- 21,00: EL MIRADOR
- 21,15: VUELTA CICLISTA A ESPAÑA. Resumen.
- 21,45: CINE CLUB
- 23,20: ULTIMAS PREGUNTAS. "Intelectuales y políticos del País Vasco".
- 23,50: BLACKIE, EL MAGO. "Vale de diamantes, as de corazones".

**Para mañana, día 26**

**PRIMERA CADENA**

- 8,00: BUENOS DIAS
- 9,00: POR LA MAÑANA
- 10,00: LO IMPERDONABLE. Episodio 107.
- 11,50: DINASTIA (R). Episodio 29.
- 13,00: LAS AVENTURAS DE GULLIVER "La fuga". Inducida por los celos.
- 13,30: 3 POR 4.
- 14,30: INFORMATIVO TERRITORIAL
- 15,00: TELEDIARIO 1
- 15,35: CORRUPCION EN MIAMI
- 16,30: TAL CUAL
- 18,30: AVANCE TELEDIARIO
- 18,05: LOS MUNDOS DE YUPI.
- 18,30: HEIDI (R)
- "Qué alegría volver a verte".
- 19,00: LA NAVE TIERRA "La atmósfera".
- 19,30: ENTRE LINEAS
- 20,00: LAS CHICAS DE ORO
- "Trinca la pasta".
- 20,30: TELEDIARIO 2
- 21,00: EL TIEMPO. VIAJE CON NOSOTROS
- 22,25: SESION DE NOCHE.
- 0,20: TELEDIARIO 3
- 0,40: TELEDEPORTE
- 0,55: TESTIMONIO

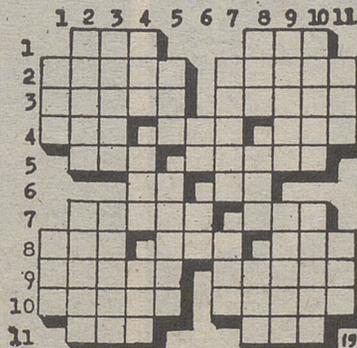
**SEGUNDA CADENA**

- 13,00: CASTILLA Y LEON.
- 14,30: INFORMATIVO TERRITORIAL
- 15,00: VUELTA CICLISTA A ESPAÑA
- 16,00: PLANETA VIVIENTE (R).
- 17,00: ZARZUELA.
- 18,30: ROBINSON EN AFRICA
- 19,00: CAPITOLIO.
- 19,25: ARTE Y TRADICIONES POPULARES (R)
- 19,40: AVECPLAISIR (R)
- 20,00: CAMINOS FLAMENCOS
- 21,00: EL MIRADOR.
- 21,15: VUELTA CICLISTA A ESPAÑA
- 21,45: TENDIDO CERO
- 22,15: EL TIEMPO ES ORO
- 23,15: LA BUENA MUSICA

**Crucigramas**

YAYO

**CRUCIGRAMA NUMERO 19**



**HORIZONTALES.**—1: Alhorre. Comparativo.—2: Perteneciente a la mejilla. Montones.—3: Aliará. Nombre de mujer. 4: Uno de los primeros seres racionales. Personificación de la aurora en la mitología griega. Unidad de aceleración en el sistema cegesimal.—5: Pronominal. Gusto.—6: Símbolo del americio. Símbolo del radio.—7: Sitúan. Malla.—8: Río de Cataluña. Golpecillo de cierta máquina de movimiento uniforme. Despreciable.—9: Guardafangos. Pan sin levadura.—10: Apellido de un premio nobel español. Ciertos envases.—11: Nivel. Preposición inseparable, sub.

**VERTICALES.**—1: Cierta juego. Onomatopeya del ruido que producen varios golpes acompañados.—2: Cada uno de los compartimientos de las hojas de puerta. Descascarar.—3: Conjunto de individuos que ejercen una función directriz. Ternilla que forma la parte exterior del oído.—4: Título dado a cierto emperador. Santo. Yunque de platero.—5: Ralla, raspa. Timbre de la voz.—6: Pronominal. Conjunción copulativa que denota negación.—7: Arrepentimiento. Creta.—8: Cifra, cantidad. Cierta establecimiento. Voz que expresa el ruido de un golpe.—9: Adujo. Soslayo.—10: Convalecer. Nombre de varón.—11: Substancia cristalina de sabor propio. Artículo.

**SOLUCION AL NUMERO ANTERIOR**

1: R.—2: Yen.—3: Besos.—4: Némesis.—5: Sodas. Lar.—6: Topes. Pagel.—7: Sal. Gabán.—8: Legados.—9: Sitas.—10: Sor.—11: S.

**Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social**

**UN POCO DE TU SANGRE PUEDE SALVAR UNA VIDA NO TE NIEGUES ESTE DERECHO**

**¡¡HAZTE DONANTE!!**

**LLAMA AL 22-60-50. AVILA**

Hospital de la S.S. "Ntra. Sra. de Sonsoles"

# EL DIARIO DE AVILA

Fundado en 1890 con el título de EL ECO DE LA VERDAD. El 24 de noviembre de 1898 pasó a llamarse EL DIARIO DE AVILA

Edita: DIARIO DE AVILA, S.A.

Depósito Legal: AV-5-1958

Número: 28.112

Redacción, Administración y Talleres:  
Plaza de Santa Teresa, 12. 05001 - AVILA  
Teléfonos: 21 26 40, 21 27 62 y 21 27 93

Delegación en el Valle del Tiétar: Triste Condesa, 5, 1º  
ARENAS DE SAN PEDRO, Teléfono: 37 16 61

## La solana

José Manuel Serrano

### Villalar, una vez más...

UN año más, Villalar de los Comuneros ha sido escenario de incidentes, el Día de la Comunidad. Ya estamos acostumbrados a esto y a la imagen que, desde hace una década, se viene transmitiendo a toda España no se corresponde con el ser y el sentir de los castellano-leoneses. Villalar, que desde el principio fue monopolizado por los grupos más izquierdistas del panorama político, ha terminado por quedar convertido en un símbolo de lo que no es ni puede ser la Comunidad de Castilla y León.

ESTE año, el Gobierno regional decidió trasladar el marco de la celebración de los actos institucionales a Avila. En esta ciudad se dieron cita los representantes del pueblo castellano-leonés y el monasterio de Santo Tomás sirvió de marco adecuado para el solemne acto de la entrega de los premios, instituidos por la Junta, a destacados castellano-leoneses.

LOS socialistas estuvieron presentes en la capital abulense y, para no descolgarse del todo de Villalar, acudieron a la localidad vallisoletana con la intención de colocar una corona de flores en el monolito que recuerda a los Comuneros Padilla, Bravo y Maldonado. Allí se encontraron con militantes muy a la izquierda suya, entre ellos, simpatizantes de Herri Batasuna. Y uno se pregunta si no habrá llegado el momento de que se pongan los cimientos para que la concentración de Villalar —cada año más reducida— termine por desaparecer.

Avila. Javier Lumbreras.

El próximo sábado, día 30, se inicia este año en Avila la temporada taurina. Más madrugadora que de costumbre, ya que habitualmente es en nuestra ciudad la corrida de la Beneficencia, en el mes de junio, la que marca el principio de una temporada que suele ser corta tanto en el tiempo como en el número de festejos. Para el próximo sábado, la empresa Explotación Taurina, S.A. concesionaria de la plaza de toros, ha organizado una novillada con picadores que tiene indudables atractivos, ya que en el cartel figuran, con José Luis Ramos (que abre la terna) Joselito Muñoz, un novillero que ya actuó el año pasado

Con una interesante novillada

## El próximo sábado se inicia la temporada taurina en Avila

•No hay todavía cartel para la corrida de la Beneficencia

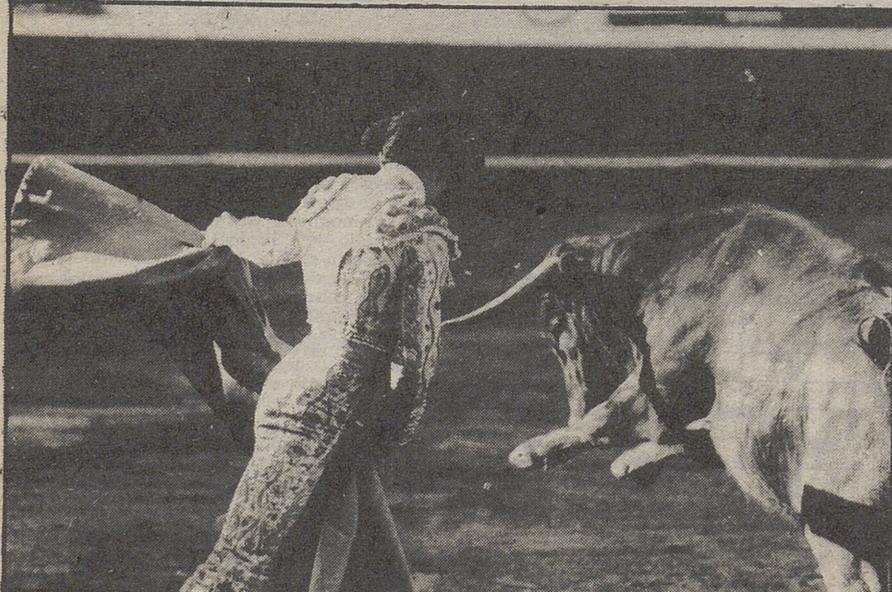
en nuestra ciudad y que causó una excelente impresión entre los aficionados, y Julio Aparicio, sin duda uno de los novilleros que mejor cartel tiene en la actualidad. El ganado, para este acontecimiento, será de doña María Luisa Paniagua, de Salamanca. No cabe duda de que se trata de un festejo interesante que necesitará, lógicamente, el complemento del tiempo.

Por lo que se refiere al resto de la temporada taurina abulense, se presenta con indudables atractivos, entre los que tal vez lo más destacado sería la actuación, ya confirmada de Ortega Cano y "Espartaco" en la corrida que tendrá lugar el día 23 de julio, con motivo de las fiestas de verano. La feria de San Isidro, la más importante de cuantas se celebran a lo largo del año en España,

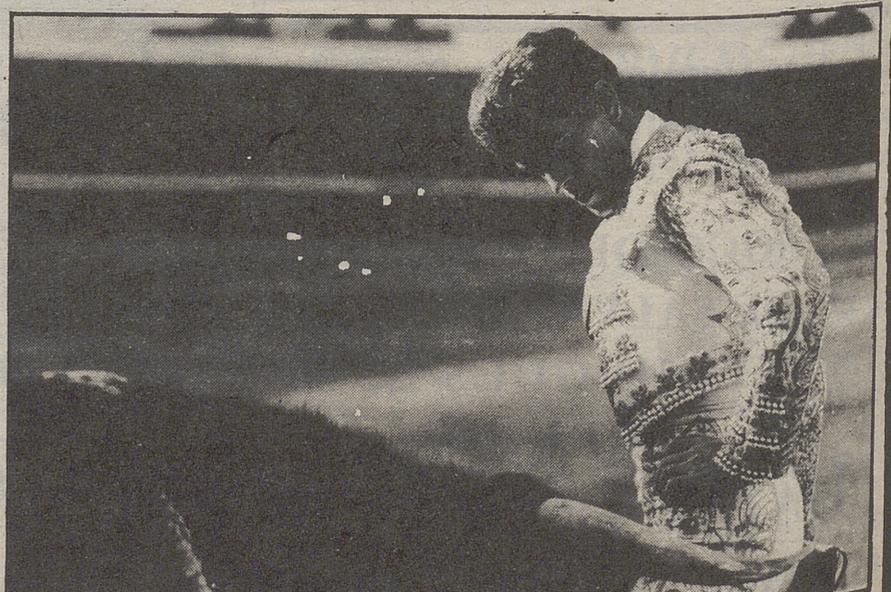
se encargará de completar el cartel de la corrida en la que intervendrá "Espartaco".

Se presenta problemática este año la corrida de la Beneficencia que organiza la Diputación Provincial con objeto de obtener fondos para los centros asistenciales de la provincia. La corrida este año será televisada en directo y para ella la Diputación había pensado en un mano a

mano entre Julio Robles y Roberto Domínguez. Sin embargo, no puede confirmarse que sea ese el cartel definitivo, ya que existen problemas entre el diestro abulense y las ganaderías que la empresa ha ofrecido para ese festejo. Puede que en fecha próxima estos problemas queden solucionados, en cuyo caso Robles y Domínguez formarían el cartel definitivo. De lo contrario sería necesario confeccionar un nuevo cartel. En uno u otro sentido, el problema surgido con Julio Robles debe solucionarse en las próximas fechas, ya que de lo contrario sería difícil, a estas alturas, encontrar tanto matadores como ganadería para el mes de junio.



Joselito Muñoz toreó ya en Avila el año pasado.



LUMBRERAS

Su actuación fue lo más destacado de aquel festejo

LUMBRERAS

## El tiempo

### Nubosidad abundante y algunos chubascos

Madrid. Efe.

Hoy la nubosidad será abundante en el norte de Galicia, regiones cantábricas, Pirineos y sistemas Central e Ibérico con chubascos, ocasionalmente tormentosos, que serán de nieve en zonas montañosas.

### MAÑANA MARTES:

Nuboso en Galicia, Cantábrico y Pirineos con chubascos que pueden ser de nieve en las cumbres montañosas. Parcialmente nuboso en el resto de la mitad Norte, Extremadura y meseta inferior. Nieblas o neblinas matinales en numerosos puntos de la península.

### Temperaturas extremas de Avila:

Máxima de ayer: 11,6º.

Mínima de ayer: 5,0º.

Precipitaciones: Inapreciables.

## O.N.C.E.

2.500.000 pesetas al número 29733.

50.000 pesetas al número 9733.

5.000 pesetas al número 733.

500 pesetas al número 33.

100 pesetas al número 3.

Lunes, 25 de abril de 1988

Ss. Marcos evang.; Herminio y Esteban obs.; Filón y Agatópode, dcos.; Hermógenes, Calixta y Evodio, mrs.; Aniano cfr.; Uña vda.; Teresa Ansúrez abadesa.

El Sol sale a las 5,22 y se pone a las 19,4.

La luna sale a las 12,47 y se pone a las 2,31.

## Dos meses de secuestro del industrial Revilla

Madrid. Efe.

La familia de Emiliano Revilla continúa sin recibir noticias del industrial ni de los secuestradores, cuando se cumplen dos meses de su secuestro por un comando de la organización terrorista ETA.

El periodista Jesús Álvarez, casado con la hija del industrial soriano, dijo hoy a Efe: "No tenemos noticias de ningún tipo referente al secuestro. Todo sigue igual que el primer

día. Continuamos sin saber nada ni de mi suegro ni de los secuestradores".

Emiliano Revilla fue secuestrado el día 24 de febrero cuando se dirigía a pie a su domicilio de la Plaza de Cristo Rey de Madrid y fue obligado a introducirse en un automóvil Seat 1430, color verde que, posteriormente, fue abandonado por los secuestradores en un aparcamiento de la plaza de Olavide en la capital madrileña.

## Mitterrand y Chirac, finalistas para la segunda vuelta, con la extrema derecha como árbitro

París. Del enviado especial de Lid, Manuel Leguineche.

Francois Mitterrand, como se preveía, ha ganado con el 34,4 por ciento la primera vuelta de las elecciones presidenciales seguido de Jacques Chirac con un 19 por ciento, muy por debajo de lo que se esperaba del primer ministro. Un resultado con sorpresas porque el Frente Nacional de Le Pen, la extrema derecha francesa, se constituye en el árbitro de la segunda vuelta al obtener un 14,4 por ciento.

Si unimos los votos de la derecha, en caso de que se lle-

gue a una alianza, sale un 50,5 por ciento frente al 45,9 por ciento que obtendría Mitterrand en la segunda vuelta si, como cabe esperar, ante el peligro ultra, se le unen los votos útiles de comunistas y la izquierda.

Decepción en los cuarteles de Chirac, secuestrado en las urnas por la extrema derecha; alegría cauta y susto entre los mitterrandistas y euforia absoluta entre los partidarios del Frente Nacional. Todo transcurría con rapidez: el director de campaña de Mitterrand, Pierre Berégovoi salía en pantalla para agradecer la victoria.